

# VÁROSKÉP

PESTSZENTLŐRINC – PESTSZENTIMRE KÖZÉLETI LAPJA

Harmadik éve tart töretlen, sőt egyre nagyobb érdeklődés mellett a Nyugdíjas Akadémia elnevezésű szabadegyetem. A XVIII. kerületi önkormányzat és a békásmegyeri Zsigmond Király Főiskola együttműködésével létrejött előadás-sorozat és a különféle tanfolyamok minden várakozást felülmúló fogadtatásra találtak a 60 éven felüli korosztályban.

**Az előadók szinte hazajárnak Pestszentlőrincre**

## TUDÁSSZOMJAS HALLGATÓK

**PUSKÁS ATTILA**

Jászberényi József, a Zsigmond Király Főiskola (ZSKF) intézet-vezetője az akadémia egyik motorjaként, rendszeres előadójaként saját bevallása szerint szinte már hazajár Pestszentlőrincre.

– Nagyon jó közegbe csöppentem itt, és amikor átlépek Lőrinc határát, hatalmába kerít egy kellemes érzés, hogy milyen kedves emberek közé jövök – fogalmazott az intézményvezető.

**LELKES SZERVEZÉS**

A ZSKF tizenhat helyszínen tart előadás-sorozatot az idősoktatás keretében. Jászberényi József szerint a XVIII. kerületben egy rendkívül jól szervezett és motivált közösség alkotja a tanulói közeget.

– Mindez annak is köszönhető, hogy Port Tivadarné személyében nagyon lelkes szervező segíti a munkánkat, aki mintegy osztályfőnökként összefogja a nyugdíjasokat. Minden programról, változásról azonnal értesíti őket, és a szívén viseli, hogy minél többen látogassák az előadásokat, tanfolyamokat. Azt is meg kell említeni, hogy a kerületi önkormányzat annak idején egyértelműen a kezdeményezés mellé állt, és a támogatása a mai napig töretlen.

**AKTÍV RÉSZTVEVŐK**

Az akadémia hároméves tapasztalatairól szólva Jászberényi József kiemelte, hogy a nyugdíjasok valóban iskolában érzik magukat, ugyanakkor aktívan vesznek részt a rendezvényeken.

– Nemcsak eljárnak ide, hanem fel is készülnek a témakörökből, kérdeznak, elmesélik a tárgykörben átélt tapasztalatait.



**A Nyugdíjas Akadémia évről évre több érdeklődőt vonz**

**A JÓ TÁRSASÁG IS VONZÓ**

Takács Mária és barátai körének több tagja is a kezdetektől látogatja a Nyugdíjas Akadémia előadásait és a kapcsolódó tanfolyamokat.

– Nagyon érdekes témák, rendkívül izgalmas előadások jellemzik az akadémiát. Semmiképp nem mulasztanánk el egyet sem, ráadásul nagyszerű társaság jött itt össze, és egyre bővül a kör. A szombati előadásokon kívül engem leginkább a környezetvédelem érdekel, ami szinte már nem is tanfolyam, hanem kötetlen beszélgetés, egy baráti összejövetel – mondta a nyugdíjasként is rendkívül energikus hölgy, akinek névrokona, Takács Zsuzsa hozzátette, hogy ő újra tanul angolul, mert fontosnak tartja, hogy ha külföldön jár, szót értsen a helyiekkel, és turistaként eligazodjon.

kat is – mondta. – Személyes ismeretség, talán barátság is kialakult köztük és az előadók között. A szenioroképzés leginkább abban különbözik a felnőtt- vagy a gyermekoktatástól, hogy az idősek körében a tanárokhoz való ragaszkodás a jellemző. Kollégáimmal és velem is előfordul, hogy nem azt kérdezik, hogy legközelebb miről fogok beszélni, hanem hogy jövőre-e, mert akkor ők is jönnek.

**MŰVELT DIÁKOK**

A Nyugdíjas Akadémia sajátossága az is, hogy a hallgatók legtöbbször tapasztaltabbak az oktatóknál, és az előadásokon megtárgyalt társadalmi problémákról, élethelyzetekről személyes tapasztalataik, élményeik vannak, amelyeket a kötetlen beszélgetés során meg is osztanak egymással.

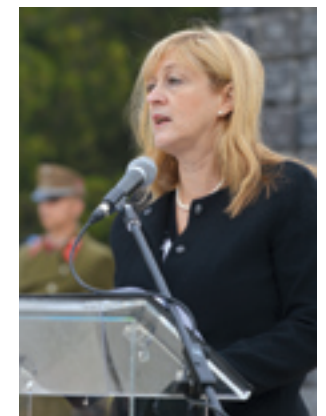
– Magyarországon kezd leválni az idősoktatás szakterülete a felnőttképzésről, mivel egyre több kolléga érti meg, hogy az idős embert más motiválja, más a célja a tanulással. Az ő tudásukat pedig én oktatóként jól tudom hasznosítani. Azt a szeretetet, energiát, amit az idősoktatók kapok, vissza tudom adni a fiataloknak. Fiatalokat tanítva gyakran megdöbbenek azon, hogy kicsoda műveltségbeli hiányuk van egyeseknek. A 60 év fölötti korosztály viszont művelt, és őket élmény tanítani.

Jászberényi József hozzátette, hogy az akadémia hallgatóinak nagyon fontos a közösségteremtés, összegyűlnek, megbeszélnek a hallgatókat, és nemegyszer új baráti közösségek is alakulnak, amelyek közös programokat szerveznek.



**A hősökre emlékeztek**

**Az 1956-os forradalom és szabadságharc véres leverését idézték meg a Hargita téri emlékmű előtt. A november 6-i ünnepségen megemlékeztek Pestszentlőrinc-Pestszentimre áldozatairól is.**



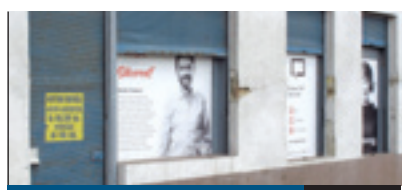
A megemlékezésen Schmidt Mária, a Terror Háza Múzeum főigazgatója kiemelte, hogy ma már az egész világ egyetért abban, hogy 1956 antikommunista forradalma és szabadságharca világtörténelmi jelentőségű volt. Először fordult elő a kommunizmus történetében, hogy egy nép föllázadt a totális diktatúra ellen.

A történelem emlékeztetett, hogy a világháború végén megszenvedtük a kettős megsejtést. Hiába ért véget a szörnyű öldöklés, a háború után is tovább folytatódott Magyarország kifosztása. Kétszáz ezer magyart dolgoztattak rabszolgaként légerekben, minden harmadik honfitársunk ellen hatósági eljárást folytattak, a rendszerrel szembeszállóik közül több mint négyszáz embert kivégeztek. Elvették a szeretteiket, a tulajdonukat, megfosztották őket a szabadságuktól, attól a joguktól, hogy maguk dönthessenek a sorsuk alakulásáról.

– Ötvenhat hőseinek példája az évek múlásával egyre fényesebben ragyog. Köszönettel és hálával tartozunk mindannyiunknak, mert az ő révükön szerettünk jogot arra, hogy egyenes derékkal lépjünk át a XXI. századba – fogalmazott Schmidt Mária.

Bővebben a 3. oldalon

www.bp18.hu varoskep@bp18.hu



**RÖGTÖN JÖVŐK!**

2. oldal

**Szemet bántó** az üres, leromlott állapotú üzlethelyiségek látványa. Ennek orvoslására hívta életre tavaly a Fővárosi Önkormányzat a „Rögtön jövők!” elnevezésű programját. Jelenleg három üzlethelyiség vár gazdára az Üllői úton: a 275. szám földszintjén kettő, a 475-ös házban egy. A felújításért cserébe a bérlő mintegy lelakhatja a beruházott összeget.



**CSABAFI ISMÉTELT**

3. oldal

**A Fidesz-KDNP jelöltje**, Csabafi Róbert, aki az előző ciklusban a 12-es egyéni önkormányzati választókerület képviselője volt, ismét győzött, miután a 63-as választókerületben november 9-én megismételt voksoláson fölényesen nyert. A 21 tagú önkormányzati testületben Ughy Attila polgármesterrel együtt 13 Fidesz-KDNP-s és 8 ellenzéki képviselő foglal helyet a következő öt éves ciklusban.



**TŰZIFAKCIÓ**

5. oldal

**A XVIII. kerületi** önkormányzat a téli időszakban is igyekszik minden lehetséges módon segíteni a rászorulókat. Ennek jegyében az elmúlt évhez hasonlóan az idén is lehet szociális alapon tűzifát igényelni, háztartásonként 1,75 köbmétert. Kedvezményes árú tűzifát a Pilsai Parkerdő Zrt-től lehet vásárolni, illetve lehetőség van gallyszedésre is.



**ELISMERÉS**

4. és 8. oldal

**Éves beszámoló**, tisztújítás és kitüntetések a Dr. Székely Endre Pestszentimre Történelmi Társaság november 6-án tartott 25 éves ünnepi közgyűlésén. A Székely társaság plakettjét tizenhárom, a Pestszentimréért díjat öten vehették át a Pestszentimrei Közösségi Házban. Az első világháború kitérésének 100. évfordulójára felújították a magyar hősök emlékművét.



**RANGADÓ LŐRINCEN**

15. oldal

**November első** vasárnapján rendezték meg a BLSZ II. osztályának kerületi rangadóját, amelyet mindig nagy érdeklődés kísér, akárcsak – egykor – a kettős rangadókat a Népstadionban. A SZAC-PSK-összecsapáson ezúttal a lőrinciek voltak a házigazdák. A végig feszült hangulatú és színes találkozó az egységesebben futballozó házigazda nyerte 1-0-ra.



## SEGÍTÜNK

Közérdekű információk és címek

INGYENES JOGI TANÁCSADÁS a Polgármesteri Hivatal ügyfélszolgálatán. Jelentkezés és időpont kérés a 296-1440-es telefonszámon.

**PESTSZENTLŐRINC-PESTSZENTIMRE POLGÁRMESTERI HIVATAL**  
Üllői út 400.  
Tel.: 296-1300  
Városháza u. 16.  
Tel.: 296-1400  
H.: 13.30-18.  
Sz.: 8-16, P.: 8-12

**KÖZÉRDEKŰ INFO**  
Budapest Főváros Kormányhivatala XVIII. Kerületi Hivatala Városház u. 16.  
tel.: 296-1450  
H.: 8-18, K.: 7-16, Sz.: 8-18, Cs.: 7-16, P.: 8-12.

**OKMÁNYIRODÁK**  
**Batthyány u. 80.**  
tel.: 296-1458,  
H.: 8-18, K.: 7-16, Sz.: 8-18, Cs.: 7-16, P.: 8-12.  
**Ady E.u. 100.**  
tel.: 297-5733,  
H. és Sz.: 8-12 és 14-18, K.: 8-12 és 13-16, Cs: nincs félfogadás, P.: 8-12

Észrevételével keresse az irodákat!  
296-1400  
Gyámhivatal:

**DR. TERNYÁK PÉTER LAJOS**  
hivatalvezető  
Okmányiroda:  
**BAIER TIBOR**  
irodavezető  
Közigazgatási és Hatósági Iroda:  
**DR. HUNYADKÜRTI SZILVIA**  
irodavezető

**KÖZJEGYZŐK**  
Üllői út 423. I. em.  
Tel.: 296-0809  
Bartók L. u. 5. III. 6.  
Tel.: 297-4110  
Üllői út 365. I/1  
Tel.: 290-0809

**ZSEBŐK ZOLTÁN SZAKRENDELŐ**  
Thököly út 3.  
Tel.: 297-1210  
**PINTÉR KÁLMÁN SZAKRENDELŐ**  
Nemes u. 18  
www.18euszolg.hu  
Tel.: 297-1210

**RENDŐRKAPITÁNYSÁG**  
Üllői út 438.  
Tel.: 292-9212

**TÜZOLTÓ-PARANCSNOKSÁG**  
Üllői út 235. Tel.: 459-2319

**KÖZBIZTONSÁGI CENTRUM**  
Kondor B. sétány. 1.  
Tel.: 294-1011

**IMRE-PONT**  
Kisfaludy u. 68/B  
Tel.: 291-4617  
imrepoint@pik haz.hu



A MI SZÍVÜGYÜNK

www.bp18.hu

# HÁROM ÜZLET VÁR GAZDÁRA AZ ÜLLŐIN

A felújításért cserébe a bérlő lelakhatja a beruházott összeget



Kedvezményes lehetőséget kínálnak a vállalkozóknak az Üllői úton

➤ Szemet bántó az üres, leromlott állapotú üzlethelyiségek látványa fővárosvárosszerte. Főleg, ha ezek a boltok főutak mentén csúfoskodnak. Ennek orvoslására hívta életre tavaly a Fővárosi Önkormányzat a „Rögtön jövök!” elnevezésű programját. E programhoz kapcsolódott a közelmúltban a Bálnában szervezett ingatlanbörze és -konferencia.

## DITZENDY ATTILA

A program eredményességét jelzi, hogy már csak három üzlethelyiség vár gazdára az Üllői úton: a 275. szám földszintjén kettő, a 475-ös házban egy. Biztosan nem kerültek el senki figyelmét a kirakatokból ránk köszönő, „A Te Helyed, a Te Sikered!” feliratú óriásplakátok. A program az efféle installációk versenyével kezdődött. A kiírók egyrészt az üres üzletek városképi látványát igyekeztek javítani, másrészt ezzel kívánták felhívni a figyelmet a kiadó üzlethelyiségekre.

A fiatal vállalkozások inspiráló történeteit olvashatjuk a plakátokon, és persze rendszerezett formában szerepel rajtuk a helyiségek mérete, ára, az elérhető személyes kapcsolatok és az online adatbázis címe – avatott be a részletekbe Szerdahelyi-Németh Klára, az

önkormányzat városfejlesztési munkatársa.

## A PLÁZÁKBÓL VISSZA AZ UTCÁKRA

A Fővárosi Önkormányzat városképvédelmi és városfejlesztési tanácsnokaként a program egyik kulcsemberé Ughy Attila, aki a tavaly őszi installációverseny eredményhirdetésén elmondta, hogy a régen virágzó, ma üresen álló kirakatokat, illetve üzleteket szeretnék volna újra benépesíteni. Az ötlet Kolozsvárról származik, ahol az üres portálokat száz évvel ezelőtti városképekkel takarták le. Olyan komplex, a funkciójában és az összetettségében új ötletrendszert kerestek, amely nemcsak azt mutatja meg, hogy van egy kiadó üzlet, hanem a közösség bevonásával azt is lehetővé

teszi, hogy újra megjelenjen a kirakatokban az élet. Budapesten emellett az is fontos cél, hogy visszacsalogassák az életet a bevásárlóközpontokból a közterekre.

– Az Üllői úton sajnos még nem élénkült fel kellőképpen a kiskereskedelem, ezen a helyzeten igyekszünk javítani a kedvezményeket nyújtó pályázati kiírással – mutatott rá Szerdahelyi-Németh Klára.

A kedvezményes lehetőségről Vajda Lóránt, a Városgazda XVIII. kerület Nonprofit Zrt. Stratégiai és Projektmenedzsment Osztályának vezetője elmondta:

– A felújításért cserébe a bérlő mintegy lelakhatja a beruházott összeget, azaz nem kell bérleti díjat fizetnie, ameddig a befektetett pénz fedezi azt.

## FŐVÁROSI ÉS KERÜLETI ÖSSZEFOGÁS

Antalóczy Zoltántól, a Városgazda Zrt. Vagyongazdálkodási Divíziójának vezetőjétől megtudtuk: a fővárosi biztosítottá ingyenesen az egységes arculati elemeket tartalmazó installációkat a portálokra és a kirakatok teljes felületére, a Városgazda pedig vállalta,

hogy a helyiségeket kívül-belül kitakarítva, a környezetet és a homlokzatot megtisztítva alkalmassá teszi azokat a dekorálásra. Szintén a Városgazda üzemelteti az online adatbázist, amelynek segítségével az érdeklődők megtalálhatják a nekik megfelelő helyszínt és üzlethelyiséget.

## HOGYAN TOVÁBB?

A program legutóbbi állomása az ősszel a Bálnában rendezett „Rögtön jövök!” ingatlanbörze és konferencia volt. A Napi Gazdaság által szervezett eseményen tartott előadásában Ughy Attila hangsúlyozta: folyamatosan foglalkozni kell a gondokkal, és kezelni azokat, hiszen senki kezében nincs az a varázsszavó, amivel az elhagyott, agyongrafitizett üzletekből egy csapásra csodálatos boltot varázsolhat. A gondok ugyanis régiek, így természetesen hosszabb időt vesz igénybe a megoldásuk.

„A felújításért cserébe a bérlő mintegy lelakhatja a beruházott összeget, azaz nem kell bérleti díjat fizetnie, ameddig a befektetett pénz fedezi azt.”

www.bp18.hu ■ varoskep@bp18.hu

VÁROSKÉP | BUDAPEST, XVIII. KERÜLET PESTSZENTLŐRINC-PESTSZENTIMRE ÖNKORMÁNYZATÁNAK DÍJTALAN KÖZÉLETI LAPJA

Megjelenik kéthetente 45 000 példányban ■ ISSN 2063-3238 ■ Felelős kiadó: Városgazda XVIII. kerület Nonprofit Zrt., 1181 Budapest, Üllői út 423.

● Felelős vezető: Banyár László vezérigazgató ● Szerkesztőség: 1181 Budapest, Üllői út 423., Telefon: 296-0397, e-mail: varoskep@bp18.hu

● Hirdetés: Szerkesztőség, 1181 Budapest, Üllői út 423. ● Tel.: 296-0397, fax: 296-0397 ● varoskephirdetes@varosgazda18.hu

● Felelős szerkesztő: Sütő-Nagy Zsolt ● Layout: Bódi János tervezőszervezet ● DTP: Prongue Bt. ● Munkatársak: Csernai Mariann, Ditzendy Attila, Fülöp Erzsébet, Kerékgyártó György, Puskás Attila, Róth Ferenc, Temesi László ● Fotó: Ványi Ákos

● Gyártás: Pannon Lapok Társasága Nyomdai Központ ● Cím: 8200 – Veszprém, Házgyári út 12., Tel.: (88) 541-631 ● Felelős vezető: Horváth Gábor

● Terjesztés: Feibra Kft. ● Felelős vezető: Justin István ügyvezető igazgató ● Tel.: (06) 1 340-9921

A Városcép bármely részének másolásával, terjesztésével, az adatok elektronikus tárolásával és feldolgozásával kapcsolatos minden jog fenntartva. A Városcép újság teljes tartalma szerzői jogi védelmet élvez, értesülést, fotót átvenni csak a szerkesztőség előzetes beleegyezésével vagy a Városcépre hivatkozva lehet. A hirdetések tartalmáért felelősséget nem vállalunk. A Városcéphez beküldött leveleket, írásokat a szerzők előzetes hozzájárulása nélkül, szerkesztett formában jelentetjük meg.



## KÖZMEGHALLGATÁS

A XVIII. KERÜLET PESTSZENTLŐRINC – PESTSZENTIMRE ÖNKORMÁNYZATA DECEMBER 4-ÉN 19 ÓRÁTÓL KÖZMEGHALLGATÁST TART AZ ÖNKORMÁNYZAT ÉS A CIVIL SZERVEZETEK KAPCSOLATÁNAK ERŐSÍTÉSÉRŐL A VÁROSHÁZA ÜLÉSTERMÉBEN (1184 ÜLLŐI ÚT 400. I. EMELET.).



➤ Az 1956-os forradalom és szabadságharc véres leverését idézték meg a Hargita téri emlékmű előtt. A november 6-i ünnepségen megemlékeztek Pestszentlőrinc-Pestszentimre áldozatairól is.

# ÖTVENHAT EMLÉKEZETE

Műveletlen hadurak vetettek véget a szabadság álmának

DITZENDY ATTILA

A Himnuszt követően Heltai Jenő Szabadság című művét mondta el Széles Tamás. „Szabadság! Ezt a megszentelt nevet / Könnyelműen, ingyen ajkadra ne vedd! / Tudd meg: szabad csak az, aki / Oly áhitattal mondja ki, / Mint istenének szent nevét a jó pap. / Szabad csak az, kit nem rettent a holnap” – dörögtek a költő szavai F. Kovács Attila monumentális emlékművének tövében.

GOLYÓKKAL ÉS KÖTELEKKEL DOLGOZTAK

– Két éve avattuk fel ezt a régóta vágyott emlékművet, amely azóta kegyhely lett. A nyomasztó tömb masszív mementóként hirdeti a magyar történelem törekény, szűk két hetének dicőségét és dicstelen elmúlását – kezdte az ünnepi megemlékezést Ughy Attila polgármester, kiemelve: ebben a két hétben a nemzet összefogott, és térdre kényszerítette a világ legnagyobb hatalmát. Tankokkal és fegyverekkel jöttek, golyókkal és kötelekkel dolgoztak.

– Csapataink harcban állnak. A kormány a helyén van. Ezt közlöm az ország népével és a világ közvéleményével – idézte Nagy Imre miniszterelnök november 4-i rádióbeszédét a polgármester, majd hangsúlyozta: 1956. október 4-én a vörösterror démonja visszatért Budapestre. Ami utána történt, arra szót nem találni, arra mentség nincs, arra mindennap emlékeznünk és emlékeztetnünk kell.

Ughy Attila nem feledkezett



Lévai István Zoltán alpolgármester és Ughy Attila polgármester közösen koszorúzott

meg a kerület hősi halottairól sem:

– Emlékezünk és emlékeztessünk! Nem messze innen, november 8-án reggel szegény emberek gyülekeztek a Béke téri Fröhling pékség előtt. Váratlanul egy szovjet tank bukkant fel, és a várakozók közé lőtt. Halottak, sebesültek, javszékelők, a másokat menteni igyekvők. Azon a reggelen a XVIII. kerület békés polgárait is lemészárol-

ták az idegen, saját árnyékuktól is rettegő orosz katonák. Ma a hősök mellett az ártatlanokra is emlékezünk. Borbás István kétoldali lábbronsolódásba halt bele, Szabados József tüdejébe szilánk fúródott, Szalai Bálint fej-, mellkas-, has- és egyéb sérüléseiben elvérzett, Molnár Károlyt és Szántó Farkas Bélát kivégezték – elevenítette fel a tragikus múltat a polgármester.

– Őt magyar hazafi a 2994

mártír közül, öt magyar hazafi a kerületi adatlapokról, akik azért áldozták életüket, hogy a Kárpát-medencében sose felejtjük el, honnan jöttünk, hol vagyunk, és merre szeretnénk menni. A hitetlen, műveletlen hadurak szolgálékú, gyáva alattvalóikkal előzönlöttek az országot. Nem volt se istenük, se barátjuk, így nem értették, hogy Borbás István özvegyének vagy Molnár Károly gyermeké-

nek mitől szorul ökolbe a keze, ha szóba kerül 1956 – mondta Ughy Attila, s beszédét Albert Camus A magyarok vére című művének gondolataival fejezte be: „A magára maradt Európában csak úgy maradhatunk hívek Magyarországhoz, ha soha és sehol el nem áruljuk, amiért a magyar harcosok az életüket adták, és soha sehol – még közvetve sem – igazoljuk a gyilkosokat.”

„ÖTVENHAT HŐSEINEK PÉLDÁJA AZ ÉVEK MÚLÁSÁVAL EGYRE FÉNYESEBBEN RAGYOG.”

www.bp18.hu • varoskep@bp18.hu

## CSABAFI RÓBERT ISMÉT GYŐZÖTT

A Fidesz–KDNP jelöltje, Csabafi Róbert, aki az elmúlt négy évben is képviselte a körzetet, nyert a megismételt önkormányzati választáson november 9-én a XVIII. kerület 12. egyéni választókerületének 63-as szavazókörében, így összesen 951 szavazattal ismét ő lett a választókerület képviselője.



Az október 12-i voksoláson szabálytalanságok merültek fel a 12-es egyéni választókerület 63-as szavazókörében, így meg kellett ismételní ebben a szavazókörben a választást.

A megismételt szavazáson a 63-as szavazókörben az érintett 1179 választópolgár közül 417-en adták le voksukat. A szavazólapok közül hatot érvénytelennek talált a szavazatszámoló bizottság, így 411 érvényes voksot osztozott a négy képviselőjelölt. Csabafi Róbert 216, Ferencz István 172 (MSZP–DK–Együtt–PM–MLP–

Szociáldemokraták), Pap Béla (Jobbik) 15, Vagányi Ferenc (LMP) pedig 8 szavazatot kapott.

Csabafi Róbert összességében 951 szavazattal (43,31%) nyerte meg a 12. egyéni választókerület képviselői mandátumát, Ferencz István 888 szavazattal (40,44%) végzett a második helyen. A baloldal közös jelöltje a kompenzációs listáról szerzett mandátumot.

Az új és egyben végső eredmények alapján a 21 tagú önkormányzati testületben Ughy Attila polgármesterrel együtt 13 Fidesz–KDNP-s és 8 ellenzéki képviselő foglal helyet a következő öt éves ciklusban.

➔ Puskás

**PESTSZENTLŐRINC-PESTSZENTIMRE ÖNKORMÁNYZATI KÉPVISELŐ-TESTÜLETÉNEK ÖSSZETÉTELE**

Ughy Attila polgármester  
Dömötör István (Fidesz–KDNP) 1. egyéni választókerület  
Torma Beáta (Fidesz–KDNP) 2. egyéni választókerület  
Szarvas Attila Sándor (Fidesz–KDNP) 3. egyéni választókerület  
Köszegi János (Fidesz–KDNP) 4. egyéni választókerület

Kádár Tibor István (Fidesz–KDNP)

5. egyéni választókerület  
Körös Péter (MSZP–DK–Együtt–PM–MLP–Szociáldemokraták) 6. egyéni választókerület

Mérő Péter Ferenc (MSZP–DK–Együtt–PM–MLP–Szociáldemokraták) 7. egyéni választókerület

Fehér Gábor (MSZP–DK–Együtt–PM–MLP–Szociáldemokraták) 8. egyéni választókerület

Tóth Kálmán (Fidesz–KDNP) 9. egyéni választókerület

Galgóczy Zoltán András (Fidesz–KDNP) 10. egyéni választókerület

Dámsa József Lajos (Fidesz–KDNP) 11. egyéni választókerület

Csabafi Róbert Imre (Fidesz–KDNP) 12. egyéni választókerület

Bauer Ferenc (Fidesz–KDNP) 13. egyéni választókerület

Dr. Lévai István Zoltán (Fidesz–KDNP) 14. egyéni választókerület

Ferencz István (MSZP–DK–Együtt–PM–MLP–Szociáldemokraták) listáról

Havasi Zoltán (Fidesz–KDNP) listáról

Horváth Zsófia (MSZP–DK–Együtt–PM–MLP–Szociáldemokraták) listáról

Kassai Dániel (LMP) listáról

Makai Tibor (Jobbik) listáról

Petrovai László (MSZP–DK–Együtt–PM–MLP–Szociáldemokraták) listáról

KETTŐS MEGSZÁLLÁS

A polgármester után Schmidt Mária, a Terror Háza Múzeum főigazgatója emelkedett szólásra.

– Ma már az egész világ egyetért abban, hogy 1956 antikommunista forradalma és szabadságharca világtörténelmi jelentőségű volt. Először fordult elő a kommunizmus történetében, hogy egy nép föllázadt a totális diktatúra ellen.

A történész a múltról szólva kiemelte, hogy a világháború utolsó évében megszenvedtük a kettős megszállást. Hiába ért véget a szörnyű öldöklés, a háború után is tovább folytatódott hazánk kifosztása. Kétszáz ezer magyart dolgoztattak rabszolgaként légerekben, minden harmadik honfitársunk ellen hatósági eljárást folytattak, a rendszerrel szembeszállók közül több mint négyszáz embert kivégeztek. Elvették a szeretteiket, a tulajdonukat, megfosztották őket a szabadságuktól, attól a joguktól, hogy maguk dönthessenek a sorsuk alakulásáról.

EGYENES DERÉKKAL A XXI. SZÁZADBA

– Közben egyfolytában hazudtak a nép államáról, az egyenlőségről. Túl sokan voltak a nyugati értelmiségiek közül, akik hitelt adtak a szavaiknak. Vagy legalábbis azt tették, hogy hisznek a kommunista propaganda szövegeinek, hogy ne kelljen tudomásul venniük: a kommunizmus gyilkos ideológia, s ahol hatalomra jut, terrorrendszereket hoz létre – fogalmazott Schmidt Mária, aki így fejezte be ünnepi szónoklatát: – Ötvenhat hőseinek példája az évek múlásával egyre fényesebben ragyog. Köszönettel és hálával tartozunk mindannyiunknak, mert az ő révükön szereztünk jogot arra, hogy egyenes derékkal lépünk át a XXI. századba.

A beszédekét követően Heim Petra, a Szeztho Gábor Evangélikus Óvoda, Általános Iskola és Gimnázium diákja énekelte az Anyi bánat a szívemben című népdalt. A koszorúzást követően a Fröhling pékség előtt meggyilkoltak emlékére 11 cipőt helyeztek el az emlékmű lábánál.

## Pest-budai Látkép

A HetiVálasz havi melléklete

Keresse november 13-tól az újságárusoknál!



HetiVálasz

Az összefogás lapja a Duna két partján



## Helyükre kerültek az új kamerák

Három új kamera szolgálja a közbiztonságot a Lakatos-lakótelepen. A térfigyelő hálózat fejlesztését a XVIII. kerületi önkormányzat kiemelt feladatként kezeli, ennek köszönhetően került helyére november elején a lakótelepen élők által már nagyon várt három új eszköz.



– Bár a Lakatos-lakótelepen már eddig is több biztonsági kamera működött, voltak „fehér foltok”, amelyeket ezek az egységek nem láttak. Ilyen terület volt a most bekamerázott Építő utca 4–6. és 20–22. szám előtti utcaszakasz, valamint az Aranyeső és a Mikszáth Kálmán utca sarka. Mindhárom helyszínen előfordultak benzinlopások és az ott parkoló autók kárára elkövetett egyéb bűncselekmények – mondta *Kádár Tibor*, a körzet fideszes önkormányzati képviselője.

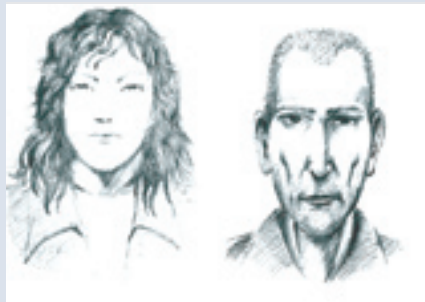
Az Aranyeső utcánál lévő kamera mostantól azt a 24 férőhelyes parkolót is figyeli, amelyet az ott élők a lopások és rongálások miatt eddig nem nagyon mertek használni.

A kamerák egyre nagyobb számú jelenlétének jogosságát mi sem bizonyítja jobban, mint az éppen a Lakatos-lakótelepen, a Lakatos és az Egressy utca sarkán lévő kamera által rögzített esemény: a kerületi rendőrkapitányság térfigyelő szolgálatának ügyeletese hajnalban egy férfira figyelt fel, aki a buszmegállóban zaklatott egy nőt. A férfit az azonnal kiküldött járőr előállította.

→ P. A.

## RENDŐRSÉGI FELHÍVÁS

A Budapesti Rendőr-főkapitányság nyomozást indított emberölés gyanúja miatt ismeretlen tettes ellen, aki a rendelkezésre álló adatok szerint október 25-én 13 óra körül egészséges lánygyermeknek adott életet, majd a szülést követően megölte, és az újszülött holttestét a XVIII. kerület Szövet utca 52. szám alatti ingatlan szeméttárolójában hagyta.



A helyszín környékén látták a fenti képen lévő, 30–35 éves, kb. 150 cm magas, fehér bőrű, kerek arcú, vállig érő hullámos, fürtös, fekete hajú nőt, aki szemmel láthatóan terhes volt. Ruházata: világos kabát (világoszöld vagy fehér), alatta fehér tunika virágos mintázattal, fekete színű cipő. A nővel látták továbbá egy 30–35 éves, 165–170 cm magas, vékony testalkatú, „napbarnított bőrű”, sötét hajú, hosszúkarcsú férfit. Ruházata: selymeszerű fényes fekete melegítő, amelyen fehér csík fut végig deréktól bokáig és barna kabát két zsebbel.

Akik felismerik a képen látható személyeket, vagy információval rendelkeznek a bűncselekménnyel kapcsolatban, jelentkezzenek a BRFK ingyenesen hívható 06-80-323-232-es telefonszámán, illetve a 112-es segélyhívón vagy munkaidőben a BRFK Életvédelmi Osztályának 443-5263-as telefonszámán.

## Régi fényében az első világháborús emlékhely

Ünnepélyes keretek között avatták újra az első világháború kitérésének 100. évfordulójára felújított magyar hősök emlékművét november 8-án a kerületi Hősök terén. A felújítást pályázati pénzből valósíthatta meg a Dr. Székely Endre Pestszentimre Történelmi Társaság.



Lévai István Zoltán és Pándy Tamás közösen avatta fel a felújított emlékművét

– Az emlékművet legutóbb 2008-ban próbálták rendbe tenni, de sajnos csak bevakolni sikerült az eredetileg érdesített emlékoszlopot. Ez a cementes anyag nem bizonyult tartósnak, az időjárás kikezde, repedezett, és nagy darabok törtek le belőle. A mostani helyreállítás során viszont nagyon szép sütőtömi mészkőborítást kapott az emlékmű, ami által az oszlop is vastosabb, hangszílyozottabb lett. Az impozáns látványt nyújtó emlékmű másik hibája egy kismértékű ferdeség volt, ezt szintén korrigáltuk. Bizom benne, hogy tartósan sikerült gondoskodni az emlékhely megfelelő állapotáról – tájékoztatót *Pándy Tamás*, a történelmi társaság elnöke.

Az újraavató alkalmából az önkormányzat nevében *Lévai István Zoltán* alpolgármester helyezett el koszorút az emlékműnél. Az ünnepsé-

get követően a szomszédos Imre-házban megnyílt Az I. világháború és a pestszentimreiek a háborúban című kiállítás. A január végéig megtekinthető tárlatnak a számtalan korabeli fotón kívül néhány igen ritka és becses tárgyi emléke is van.

– Látható itt több kiállítás, például Vitézségi Érem és Nemzetvédelmi Kereszt is. Kaptunk Ferenc Józsefet ábrázoló gobelint és egy igazi ritkaságot, a frontharcosok csapatzászlaját, amivel jó-magam eddig egyetlen hasonló hazai kiállításon sem találkoztam – mondta *Pándy Tamás*.

A történelmi társaság elnöke azt is megemlítette, hogy múzeum-pedagógiai foglalkozások keretében lehetőség lesz arra, hogy az iskolások szervezeten tekintsék meg a kiállítást.

→ P. A.

## Parkosítás a Lakatoson

Befejeződött a közterület rendezése a Lakatos-lakótelepen az Építő utca 2–4. számú háztömb mellett. A telep elmúlt ötvenéves, így a házak közötti zöldterület mára amortizálódott, jellegtelenné vált.



Kádár Tibor képviselő gratulál a kivitelezéshez

– Tavaly elindult a parkfelújítási program, amelyvel „élhetővé” kívánjuk tenni a lakótelep Üllői út felé eső részét, megújítva a környék arculatát. Korábban ugyanez volt a célja például a Mikszáth Kálmán utcánál a rézsű kijavításának – mondta *Kádár Tibor*, a körzet önkormányzati képviselője – Az Építő utca 2–4. szám előtt adva a volt a terület, ahol a meglévő régi padokon sajnos többnyire csak hajléktalanok és alkoholisták tanyáztak. Ezeket a padokat eltávolítottuk, gyepesítettünk, és közel száz tő rózsát kiültetésével kis rózsaker- teket is kialakítottunk. Elkészült egy izléses per-

gola is, aminek a lábatahoz futórőzsákat telepítettünk.

A parkot a térkő burkolat is színesíti, a kényelmet a pergola alatt elhelyezett új padok, a tisztaságot pedig az új szemetek szolgálják.

– Jövőre az Építő utca 4–6-nál szeretnénk folytatni a megkezdett munkát. A cél az, hogy minél több virág, friss, fiatal bokor telepítésével a következő években minden egyes lakótelepi tömbház mellett megújuljon a közterület – tekintett előre *Kádár Tibor*.

→ P. A.

## Küzdelem a csapadékvízzel!

Nagyon régi probléma megoldására kezdtek a Városgazda XVIII. kerület Nonprofit Zrt. szakemberei: a vízvezető árkok kitisztításával, mélyítésével egy lépéssel közelebb jutottak ahhoz, hogy felszámolják a csapadékvíz-elvezeti gondokat.



A kerület új vezetése 2010-ben a legfontosabb feladatok közé sorolta a csapadékvíz-elvezeti problémájának megoldását. Rövid időn belül munkacsoport alakult, amely feltérképezte a legsúlyosabban érintett helyeket. Hamar kiderült, hogy a gond csak részben adódik a kerület földrajzi adottságaiból.

– A felmérések során azt tapasztaltuk, hogy a kertés városrészekben sok ingatlanulajdonos egyszerűen betemette a kerítése előtt húzóó vízvezető árkot, hogy az így kapott felület is hasznosítani tudja, legtöbbször parkolásra – magyarázta *Lepsényi Tibor*, a Városgazda XVIII. kerület Nonprofit Zrt. Műszaki és Városüzemeltetési Divíziójának vezetője. – Máshol az okoz a mai napig problémát, hogy a telekulajdonosok a kerítésen belül összegyűlt csapadékvizet nem helyben szikkasztják el, hanem egy saját maguk építette rendszerrel egyszerűen kivezetik az utcára. A víz tehát lefolyik másokhoz.

A szabálytalanságok felismerése és büntetése a közterület-felügyelet, a csapadékvíz elvezetésének megoldása a főváros feladata volna, ám mivel ebben a kérdésben évek óta nem sikerült előrejutni, az önkormányzat végül lépett, és felkérte saját cége, a Városgazda szakembereit a helyzet javítására.

– Elkezdtük kitisztítani a meglévő árkokat, és ahol indokolt, újakat alakítottunk ki. A munkát a csatornázási munkálatok befejeztével Ferihegyen, illetve Erzsébet- és Bélatelepen kezdtük, de a kollégák rendbe tettek néhány érintett pontot Pestszentimrén is, például a Kapocs és az Ady Endre utcában – mondta *Lepsényi Tibor*. – Az év végéig még tíz területre vonulunk ki, és már nemcsak az árkokat, hanem például a szikkasztókutakat és az elvezetőrendszer más részeit is javítjuk.

Természetesen fontos, hogy az ingatlanulajdonosok ne tessék vissza az árkokat.

– Figyelmeztetünk mindenkit, hogy mivel az árkok közterületen vannak, a törvény is tiltja, hogy ott bárki magán célú munkálatokat végezzen. A közeljövőben a közterület-felügyelet figyelni fogja már ezeket a pontokat, és ha kell, szigorúan büntet is – fogalmazott *Lepsényi Tibor*.

→ K. Gy.

## Új parkolók épültek

A Csemete óvodánál és a Kastélydombi iskolánál új parkoló szolgálja az autósok kényelmét. A gyeprácsos parkolóhoz a korszerű vízvezető rendszert is kiépítették.

– A Nagyenyed utcában létesített parkolót kimondottan a Csemete óvodába érkező gyerekek biztonsága érdekében építettük az önkormányzat megrendelésére – mondta *Lepsényi Tibor*, a kivitelező Városgazda XVIII. kerület Nonprofit Zrt. Műszaki és Városüzemeltetési Divíziójának vezetője. – A szegéllyel, vízvezetéssel ellátott parkolóhely 5-6 autónak nyújt biztonságos megállási lehetőséget.

Az István utcai parkoló megépítését az önkormányzat külső vállalkozóra bízta, de a munkálatok műszaki felügyeletét a Városgazda látta el.

– A Kastélydombi iskola melletti új parkolóra azért volt szükség, mert az István utcát teljes szélességében aszfaltolták, így az utca vízvezetése nem tette lehetővé a régi parkolási rendszer további működtetését. A megoldást a Kandó iskola mellettihez hasonló, gyeprácsos parkoló kialakítása jelentette. A csapadékvíz innen a Nemes utcai csatornarendszerbe kerül – ismertette a divízióvezető.

→ P. A.



➤ Hetek óta tart a fűtésszezon. A kéménytűz, a füst- és szén-monoxid-mérgezés még napjainkban is nagy veszélyt jelent, ha nem vagyunk elég óvatosak. Íme, néhány jó tanács.

## KERÉKGYÁRTÓ GYÖRGY

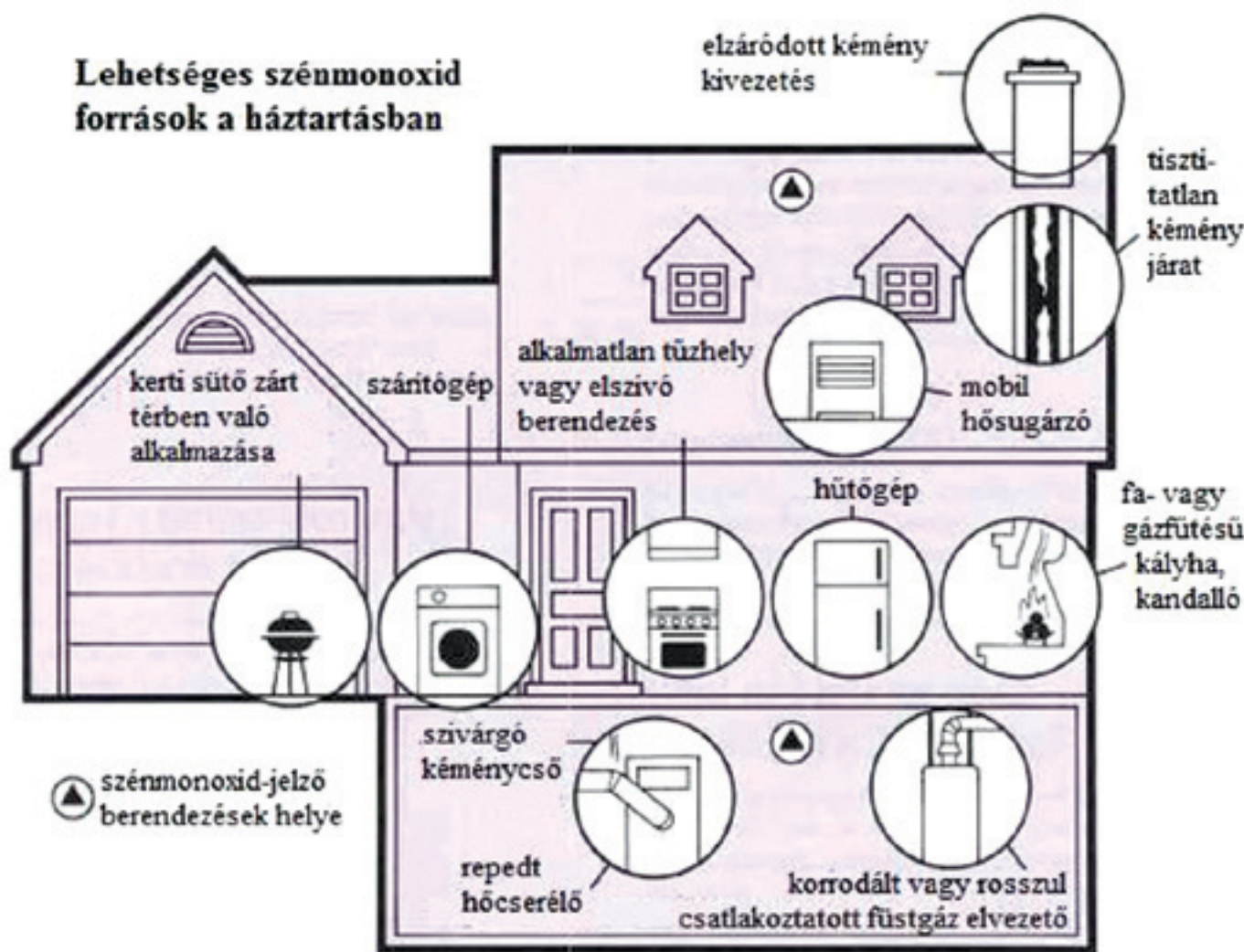
A központi és a távfűtés korában azt gondolnánk, hogy a helytelen tüzelés okozta problémák már nem mindennaposak az életünkben. Pedig nagyon is azok, elsősorban azért, mert – hol kényszerből, hol takarékosági okokból – ma is sokan választják a hagyományos fűtési formákat. Nem árt tehát óvatosnak lenni. Budapesten tavaly október óta 131 szén-monoxid-mérgezéssel kapcsolatos esethez kellett kivonulniuk a Fővárosi Katasztrófavédelmi Igazgatóság tűzoltóinak. Ebben az időszakban hatvanhárom szenvedtek szén-monoxid-mérgezést. Idén csak szeptember 1. és október 6. között tizenöt alkalommal riasztották az egységeket. Szerencsére azonban egyre többen akadnak, akik figyelmet fordítanak a megelőzésre: a katasztrófavédelem szakembereinek tapasztalatai szerint már sok helyen felszereltek szén-monoxid-érzékelőket, s a riasztóeszközök több mint ötven esetben mentették meg a lakásban tartózkodók életét.

## MIRŐL ISMERJÜK FEL?

Az egyik leggyakoribb háztartási baleset a szén-monoxid-mérgezés, amelyet legtöbbször a nem megfelelő műszaki állapotú vagy helytelenül használt tüzelőberendezés, kémény, kályha, kandalló, gázsütő, gázszerelő, gázkazán, gáz vízmelegítő vagy vegyes tüzelésű kazán okoz. A szén-monoxid a szénvegyületek tökéletes égése során képződő színtelen, szagtalan gáz, amely

# JOBBA A LÁNGJA, MINT A FÜSTJE

Egy kis odafigyeléssel megelőzhető a szén-monoxid-mérgezés



– ha valamely rendellenesség miatt a lakóterbe kerül – megmérgezi az ott tartózkodókat. A gáz belelevezve a tüdőn át a vérbe kerül, ahol 250-szer intenzívebben kötődik a vér hemoglobinjához, mint az oxigén, vagyis megakadályozza az oxigénfelvételt. Ha valaki fejfájásnak, szédülésnek, émelygésnek, a látás- és hallásképesség csökkenésének a tüneteit észleli, szén-monoxid-mérgezésre lehet gyanakodni. Ilyenkor a tüzelőeszközt azonnal el kell zárnai, és ki kell szellőztetni a lakást

## HOGYAN ELŐZHETJÜK MEG?

Minden fűtési szezon előtt ellenőriztessük a tüzelő- és fűtőberendezéseket, illetve a kémények műszaki állapotát. Az ellenőrzést szakemberre kell bízni, aki a műszaki biztonsági felülvizsgálat elvégzésére is jogosult. Fontos az is, hogy azokat a helyiségeket, amelyekben a tüzelőberendezések találhatók, rendszeresen szellőztessük, megakadályozva a mérgező gázok felhalmozódását. A szellőzőnyílásokat semmilyen esetben sem szabad eltömni, elzárni, és szabad keresztmetszetüket időszakonként ellenőrizni is kell.

## FONTOS TANÁCSOK!

**Rendszeresen ellenőriztesse a kéményeket, kazánokat, kályhákat, ezeket szakemberrel szereltesse be és vizsgáltsa felül!**  
**Szerezzen be szén-monoxid-érzékelő jelzőeszközt, amely figyelmezteti a mérgezés veszélyére!**  
**Ügyeljen arra, hogy a szellőzőnyílások mindig szabadon maradjanak!**  
**Rendszeresen szellőztesse azokat a helyiségeket, ahol tüzelő-, illetve fűtőberendezés van!**

www.bp18.hu • varoskep@bp18.hu

## FOKOZOTTAN ÜGYELNEK A HAJLÉKTALANOKRA

Ahogy közeledik a tél, egyre hidegebb időjárásra kell felkészülni. A lehülés, a tél nagy veszélyt jelent az utcán élő vagy magukat a kerület zöldterületein, erdős részein meghúzó hajléktalanokra nézve.

A XVIII. kerületben a főváros más területeihez képest kevés a fedél nélkül élő ember, de mind az önkormányzat, mind a karitatív szervezetek a fagyos időben fokozottan figyelnek rájuk.

A Rákosmenti Mezei Őrszolgálat munkatársai talán a legközelebről ismerik a hajléktalanok problémáit.

– Kollégáimmal rendszeresen ellenőrzük őket, megvannak-e, nincs-e szükségük például orvosi ellátásra. Télen naponta kétszer is felkeressük ezeket a tanyákat, és szükség esetén terepjáróink segítségével, a rendőrökkel, a vöröskereszt munkatársaival karöltve viszünk nekik pokrócot, forró teát, szendvicset – tájékoztatott **Oláh Csaba**, az őrszolgálat vezetője. – Ezek az emberek nem szívesen mennek be hajléktalanszállóra, inkább nagy tüzet rakva veszleik át akár a mínusz 20 fokos éjszakákat is.

A Tiszta Forrás Alapítvány a XVIII. kerületben fontos szerepet tölt be a hajléktalanok ellátásában. A szervezet nap-pali melegedőjében rendszeres vendégek az utcán élők, az éjjeli menedékhely pedig számottevően kibővülve várja a fedél nélkül élőket.

– Az önkormányzattal, a rendőrséggel, a közterület-felügyelettel és a mezei őrszolgálattal együttműködve igyekszünk az utcán élő, elhagyott embereket felkészíteni a télre – mondta **Batizné Liebszter Mária**, az alapítvány munkatársa. – Az Üllői út 375. szám alatt lévő nappali melegedő mindennap nyitva áll, itt lehet mosni, fürdeni, pihenni. Élelmet és tisztálkodószereket biztosítunk, és szociális ügyeket is intézhetnek itt a hajléktalanok. Az utcán dolgozó kollégát pedig a 06-30-465-4684-es telefonszámon lehet elérni, ha bárhol veszélyeztetett embert látnak.

A melegedő mellett található az éjjeli menedékhely, ahol 35 fős elszállásolásra van lehetőség.

– A téli időszakban három fűthető lakókocsiban további hat ember kaphat szállást, illetve szükség esetén a nappali melegedő is alkalmas éjszakai befogadásra.

Az alapítvány munkatársa kiemelte, hogy a Tiszta Forrás szálláshelyén nem kell félnie senkinek a lopástól, ott biztonságban, békésen éjszakázhat.

➔ P. A.

## AZ IDŐSEKRE IS FIGYELJÜNK!

**Télen nemcsak az utcán élők, hanem az egyedülálló idősök is ki vannak téve a kihűlés veszélyének. Az idős emberek anyagi kényszerből sokszor elzárják a fűtést, ezenkívül legyengülve eleshetnek a kertben, és éjszakára kint rekedve ez végzetes lehet. Rajtuk leginkább az ismerősök, szomszédok tudnak segíteni. Odafigyeléssel, rendszeresen bekopogva az egyedülálló öregekhez**

## TŰZIFÁT LEHET IGÉNYELNI

Az önkormányzat a téli időszakban is igyekszik segíteni

**Az önkormányzat a téli időszakban is igyekszik minden lehetséges módon segíteni a rászorulókat. Ennek jegyében az elmúlt évhez hasonlóan az idén is lehet szociális alapon tűzifát igényelni. Az igénylések elbírálása után a tervek szerint december elején kezdődik meg a tűzifa kiszállítása.**

Csakúgy, mint tavaly, ezúttal is háztartásonként 1,75 köbméter tűzifa igényelhető. Ez egy 1 x 1 x 1,75 méteres fakalodát jelent, amelyben 8–10 mázsa fa fér el. Ráadásul a fenyőfából készült kaloda is eltüzelhető. Egy kaloda fa értéke valamivel több, mint 30 ezer forint.

## SZÜKSÉGES ADOMÁNY

Az elmúlt évek tapasztalatai azt mutatják, hogy a tűzifaadományra szükség van. A faosztás nagy segítség azoknak, akik nem tudják maguk előteremteni a téli tüzelő árat.

– Az igényelhető mennyiség nyilván nem lesz elég egész télre, de mégiscsak egyfajta segítség. A tűzifaigényléseket már be lehet nyújtani az önkormányzati segélykérelem-nyomtatványon. A kérelem indoklás rovatába kell beleírni, hogy tűzifát szeretnének kapni – mondta **Holové Zsolt György**, az önkormányzat hu-



mánszolgálati irodájának vezetője.

A nyomtatványt az önkormányzat ügyfélszolgálati irodáján vagy a humánszolgálati irodában lehet beszerezni, illetve letölthető az interneten, a [www.bp18.hu](http://www.bp18.hu) oldalról.

Fontos tudnivaló, hogy a kitöltött űrlapokat személyesen kell leadni a humánszolgálati irodában.

– Erre azért van szükség, mert a személyes leadás során a munkatársaink ellenőrizni tudják, hogy helyesen van-e kitöltve a nyomtatvány, illetve segíteni tudnak annak kitöltésében, így elkerülhető a hiánypótlás, gördülékenyebb az ügyintézés – mutatott rá **Holové Zsolt György**.

## EGYÉB LEHETŐSÉGEK

Kedvezményes árú tűzifát a Pilisi Parkerdő Zrt-től lehet vásárolni, illetve előre meghatározott helyszíneken lehetőség van gallyszedésre is.

– Az erdőgazdaságtól meg lehet venni a kormányzat rezsiszökkentési programjában szereplő tűzifát, amiből egy erdei köbméter házhoz szállítva 22 ezer forint. Egy háztartás számára maximum 10 köbméter vásárolható – tájékoztatott **Pádár András**, a Pilisi Parkerdő munkatársa. – Ezenkívül korlátozott létszámban és ellenőrzött keretek között lehetőség van gallyszedésre is. Az összegyűjtött fáért erdei köbméterenként 2540 forintot kell fizetni.

A fagyűrtési lehetőség helyszínéről, pontos menetéről és szabályairól a 06-20-984-6138-as telefonszámon lehet érdeklődni.

➔ Puskás Attila

## INGYEN HÁZHOZ VISZIK

**Az elmúlt télen a várt-nál nagyobb mennyiségű tűzifát igényeltek az önkormányzattól, ennek ellenére minden rászoruló megkapta azt. Jó hír, hogy így lesz ez az idén is. A jó minőségű vegyes keményfát teherautóval ingyen házhoz is szállítják.**



➤ A Liszt Ferenc Nemzetközi Repülőtér vizs-  
szatérő téma a helyi  
sajtóban, hiszen  
nemcsak az ország  
kapuja, hanem  
Pestszentlőrinc-  
Pestszentimre  
legfontosabb gaz-  
dasági szereplője is  
egyben. A légitársasá-  
gok kerületi vezetése  
stratégiai partnerként  
tekint, de kiemelten  
fontosnak tartja az  
együttműködést a  
repülőtérrel üzemel-  
tető cég is. A Bu-  
dapest Airport Zrt.  
meghívására az 1-es  
terminálra jártunk,  
és Jost Lammers  
vezérigazgatóval  
beszélgettünk, akivel  
nemrégiben Ughy  
Attila polgármester  
stratégiai megállapo-  
dást írt alá a kerület  
és a cég közötti  
együttműködésről.

– A Budapest Airport, illetve a repülőtér a kerület legfontosabb adófizetője, miközben jelentős események nehezítették a munkájukat. A világgazdasági válság mellett a nemzeti légitársaság csődje is kellemetlenül érintette a céget. Túl vannak a nehezen?

– Az utasforgalmunk már dinamikusabban növekszik, valójában még az uniós átlagnál is nagyobb mértékben. Augusztusban például 9,2 százalékkal volt több utasunk, mint 2013 azonos időszakában. Ez részben a saját járatfejlesztési erőfeszítéseinknek, részben a magyar turisztikai szakemberekkel, a Magyar Turizmus Zrt.-vel közösen végzett munkának köszönhető, amelynek az a célja, hogy újabb légitársaságokat hozjunk Budapestre, új desztinációkat nyissunk meg. Ennek a közös munkának a része, hogy a nyáron Budapesten üdvözölhettük a török Pegasus és a barcelonai központú spanyol Vueling légitársaság járatait. Októbertől pedig elindítja napi dubaji járatát az Emirates légitársaság, meghozza mindjárt nagy kapacitását, széles törzsi repülőgépekkel. Ha a mostani tendencia folytatódik, akkor rekordév lehet az idei,

# NÖVEKVŐ UTASFORGALOM, TÖBB ÁLLÁSHELY

Kerületünk a Budapest Airport egyik legfontosabb partnere



Jost Lammers, a Budapest Airport vezérigazgatója a kerületet különösen fontos partnernek tekinti

akár 9 milliónál is több utassal.  
– Pestszentlőrinc és Pestszentimre lakossága hogyan profitálhat leginkább a Budapest Airport növekedéséből?

– A repülőtér a település legnagyobb adófizetője és munkaadója is egyben, de hosszú felsorolás helyett hadd mondjak inkább egy szemléletes példát.

Korábban a világ repülőtereinek nemzetközi szakmai szervezete készítetett egy nagyon érdekes tanulmányt a repülőterek gazdasági jelentőségéről. Ez több

érdekes megállapítás mellett kimutatta, hogy amennyiben egy légitársaság egymillió fővel növelni tudja az utasforgalmát, ezáltal átlagosan ezer új munkahely létrejöttéhez járul hozzá. Nyilvánvaló, hogy ezeket az új álláshelyeket döntő többségében a repülőterek vonzáskörzetében élők töltik be.

## TÍEZREN KAPTAK MUNKÁT

– Hány embernek ad munkát most a repülőtér, és mennyi adót fizetnek a helyi önkormányzatnak?

– A dolgozói létszám valamilyen szinten folyamatosan változik, de a legfrissebb adatok alapján biztosan állíthatom, hogy a Budapest Airport és a repülőtérhez köthető vállalatok több mint kétezer XVIII. kerületi lakost foglalkoztatnak, emellett összességében több mint tízezer embernek adnak munkát, és így hozzávetőleg ötezer környékbeli család megélhetését biztosítják. Az adóbevételek tekintetében kizárólag a Budapest Airport befizetéseiről tudok nyilatkozni. Eszerint tavaly különböző adónemek formájában összességében több mint 1,2 milliárd forintnyi adót fizettünk be a XVIII. kerületi önkormányzatnak, illetve közel egymilliárd forint összegben fizettünk iparűzési adót, amely szintén helyi típusú kötelezettség, de a jogszabályok értelmében a főváros szedi be. Ezekhez adódik hozzá a többi repülőté-  
ri cég által fizetett adó, amely szintén jelentős tétel, s ráadásul a fejlesztések nyomán betelepülő és bővülő cégek révén évről-évre növekszik.

Mindezen túlmenően stratégiai együttműködési megállapodást kötöttek az önkormányzattal, amely további kötelezettségvállalásokat tartalmaz az önkormányzattal...

– Így van, idén év elején erősítettük meg korábbi együttműködési megállapodásunkat, ezzel is világossá téve, hogy a kerület az egyik legfontosabb partnerünk. Valóban vállaltuk, hogy minden évben mintegy 15 millió forint értékben valószínűleg helyi fejlesztéseket, támogatjuk a helyi sporttevékenységeket, és ezen túl is több fontos kérdésben állapodtunk meg. Például a jövőben is közösen érvényesítjük az érdekeinket a reptérhez kötődő úthálózat fejlesztése végett, nemzetközi pályázatokon veszünk részt együtt, továbbá meghatároztuk a rendszeres kapcsolattartás formáit. Ez utóbbit különösen fontosnak tartom, hiszen a közös sikerek alapja mindenképpen a rendszeres párbeszéd, amelynek segítségével meg tudjuk érteni egymást, és kölcsönös segítséget tudunk nyújtani, ha szükséges. Éppen ezért Ughy Attila polgármester úrral, valamint közvetlen munkatársaival szoros és kiváló munkakapcsolatot alakítottunk ki, rendszeresen találkozunk, és beszélünk egymással, valamint szakértői szinten is folyamatos az egyeztetés a munkatársaink között.

## KÖZÖS FEJLESZTÉSEK

– Mi lesz a következő látványos elem az önkormányzat és a repülőtér együttműködésében?

– Legutóbb, szeptember végén az 1-es terminál adott ott-hont az airLED nemzetközi projekt zárókonferenciájának. Az airLED projektben a XVIII. kerület vezető partner, ami jól mutatja, hogy a repülőtér és közvetlen környezete eredményes fejlesztése csakis szoros együttműködésben valósulhat meg. Őszintén bízom abban, hogy hamarosan közösen vehetjük át a szalagot a gyorsforgalmi út küszöbönálló felújításának megkezdésékor. Ezért a nagyszabású beruházásért az önkormányzat és a Budapest Airport vezetőse is nagyon sok erőfeszítést tett. Maga a tény, hogy a régóta várt fejlesztés most érzékelhető közelségbe került, kiváló példája a közös célok érdekében történő összefogás erejének.

www.bp18.hu ■ varoskep@bp18.hu

## CSALÁDI PROGRAM A REPÜLŐTÉREN

A Budapest Airport kettes termináljával szemközti, letérő utak szabdalta füves területen található az Aeropark. A repülőtéri skanzen néven szintén ismert szabadtéri múzeum talán azért nem szúr szemet sokaknak, mivel a földön pihenő repülőgépek látványa erre felé tényleg mindennapos. Közlekedésről azonban egyértelművé válik, hogy ezek a repülőgépek jó ideje nincsenek forgalomban.

A park gazdája április végétől a Légitársasági Kulturális Központ Közhasznú Nonprofit (LKK) Kft., amelynek munkatársai tavasz óta felszámolták az áldatlan állapotokat, amelyek között a pusztultak a Közlekedési Múzeum tulajdonában lévő egykori Malév-gépek.

### A LEGENDÁS TU-154-ES

– Annak az IL-14-esnek például el lehet indítani az egyik motorját – mutat Samu Ádám, a LKK szövegírója egy távolabbi gépre –, vagy ennek a Jak-40-esnek a pilótafülkéjében be lehet kapcsolni az összes rendszert, hallgathatjuk a repülőtér élő rádióforgalmazását. Csakúgy, mint a TU-154-esben, amelynek még a fényei is működnek.

A kiállítás egyedülálló az Európai Unióban, egyrészt, mivel TU-154-es kizárólag itt látható, másrészt, mert a gépeknek nem-

csak az utasterébe lehet bemen-  
ni, de a pilótafülkéjébe, vagy  
ahogy szaknyelven hívják, a  
cockpitjébe is. Meghozta szak-  
avatott vezető kíséretében.

Nagyváthy Sándor nyugalmazott fedélzeti mérnök, bizton állíthatjuk, legendás alakja a honi repüléstörténetnek. Nem véletlenül készítették vele a legtöbb interjút újságban, televízióban, rádióban. Kormánygép mentett meg a lezuhanástól, megmentve ezzel Kádár János és Fock Jenő, a minisztertanács elnöke életét. Vagy éppen Göncz Árpádot.

– Ezen a gépen fogtam be Árpádot – állunk meg a TU-154-es mellett a fedélzeti mérnökkel –, hogy ne kelljen feljőnnöm a műszaki rekeszből.

A történetet már a gépen hallgatjuk.

– Éjjel fél tizenkettőkor szálltunk fel Moszkvából, s indul-  
tunk Novoszibirszkbe. Itt állt a



Az Európai Unióban kizárólag itt látható TU-154-es

teljes magyar küldöttség – mutat a pilótafülke ajtaja előtti szűkös térre Nagyváthy Sándor –, hogy átöltözzenek joggal, his-  
zen négy és fél óráig várt ránk. Göncz Árpádot bécsettől hívtam, jöjjön be a „gardróba”. Kisvártatva meghibásodott az

egyik rack. Le kellett mennem kicserélni az alattunk lévő műszaki rekeszbe, amely tulajdonképpen a gép agya. Megkértem

– a köztársasági elnököt, segítsen, amíg én lent vagyok.

a köztársasági elnököt, segítsen, amíg én lent vagyok.

### ZÖLD LÁMPA, HÁROM DOBBANTÁS

A nyugalmazott fedélzeti mérnök egykori műszereinek eleveníti fel a történetet.

– Mondtam, amikor odalentről jelzek, futtassa végig a keresősugarat, s ha kigyullad a zöld lámpa, dobbantson hárommal a padlón. Amikor végeztünk, újságolta is a feleségem: Zsuzsa, ezek engem befogtak dolgozni.

A múzeum működtetése mellett az LKK szervezi a múltán népszerű buszos reptérlátogatásokat is.

– A múlt mellett bemutatjuk a jelent is egy ilyen két-három órás túrán – fogalmaz Samu Ádám.

Akinek ennyi sem elég, annak pedig ott az Aeropark repülésszimulátora. Ennek a profi berendezésnek eddig sem gyermek, sem felnőtt nem tudott ellenállni.

Ahogy a Budapest Airport, úgy látogatóközpontjának működtetője, az LKK is igyekszik jó kapcsolatot ápolni a kerületünkkel. Ennek jegyében tervezik, hogy jövőre a pestszentlőrinc-pestszentimrei óvodások, iskolások kedvezményesen vehessenek részt a programjaikon.

➔ Ditzendy Attila



➤ Az önkormányzat és a civil szféra még szorosabbá váló együttműködésének köszönhetően Pestszentlőrinc-Pestszentimre lakosai az eddigieknél is aktívabb résztvevői lehetnek a helyi ügyeknek. Ezt az eredményt hozta a Zöld kerület – Zöld partnerség program.

# PÉLDAÉRTÉKŰ HELYI ÖSSZEFOGÁS

Lezárult a Zöld kerület – Zöld partnerség program



## DITZENDY ATTILA

Az önkormányzat, a kerületi civil szervezetek és az itt működő cégek együttműködésének erősítésére ez év januárjában meghirdetett program zárórendezvényét október 28-án tartották a Zila Kávéházban, a Környezeti nevelés a mindennapokban – III. Környezetvédelmi Konferencia részeként. Az összegzésből kiderült: a kilenc hónapig tartó projekt elsősorban olyan kiemelt kerületi kezdeményezésekre összpontosított, mint a környezeti monitoring program vagy a Lakatos-lakótelepen a helyi közösségek erősítésére létrehozott kert bemutatása.

## ÖNKORMÁNYZAT, CIVILEK, CÉGEK

Bíró Gabriella, a Rávezető Projekt Kft. szakértője mottóként idézte Ernst F. Schumacher A kicsi szép című kötetének alap gondolatát, amely szerint tudatosan, önkorlatozó módon, a természeti és az épített környezet megóvásával kell fejleszteni.

– Megváltozott az önkormányzati törvény, hatályba lépett a járási törvény – emlékeztetett előadása elején Bíró Gabriella –. Ennek megfelelően most lezáruló munkánk lényege a közigazgatási kapcsolatok erősítése volt.

Az előadó a továbbiakban ismertette kooperatív programjuk részleteit. Első célként a párbeszéd megkezdését tüzték



Csik Árpádné a SOFI példáján keresztül mutatta be, hogyan lehet környezetbarát egy oktatási intézmény

ki a városrész vezetése és az itt élőket képviselő civil szervezetek között. Mint elmondta, más és más a felelőssége az önkormányzatnak és a civil szervezeteknek, és a kerület sajátosságait figyelembe véve kell olyan környezetet kialakítani, amelyben az itt élők jól érzik magukat.

## A LAKOSSÁG HANGJA

Bíró Gabriella hangsúlyozta: Pestszentlőrinc-Pestszentimre egymástól eltérő településrészekre tagolódik, részenként eltérő problémákkal. A program ugyanakkor egységesen fontos célként

jelölte meg a partnerség erősítésével a közéleti aktivitás fokozását. – Ezáltal a döntéshozatalok hallatszódhat a lakosság hangja, erre hivatottak a civil szervezetek – fogalmazott a Rávezető Projekt Kft. szakértője.

Az önkormányzatról szólva megemlítette, hogy a jogszabályi keretek változását követően legfontosabb feladata a településfejlesztés lett, amelynek kiemelt része az úgynevezett zöld gondolat, az épített és a természeti környezettel való tudatos bánásmód. Innen ered a Zöld kerület – Zöld partnerség programcím.

Az Ökoiskola címet három évre ítéli oda az Emberi Erő-

források Minisztériuma és a Földművelésügyi Minisztérium megbízásából az Oktatókutató és Fejlesztő Intézet az iskoláknak. A XVIII. kerületi SOFI (Óvoda, Általános Iskola, Speciális Szakiskola és Egységes Gyógypedagógiai Módszertani Intézmény) eddig kétszer érdemelte ki a kitüntető jelzőt, így minden esély megvan arra, hogy Örökös Ökoiskolává váljék a közeljövőben.

– Pedagógiai programunkban, tantervünkben kiemelt szerepet kap a környezeti nevelés, a fenntarthatóság kérdésköre – emelte ki előadásában Csik Árpádné, a SOFI gyógypedagó-

gusa, az iskola Életjel Alapítványának elnöke, aki példákat is említett e nevelési programjából. Minden alkalommal megünneplik a diákokkal a jeles környezet- és természetvédelmi napokat, mint például a Föld napját, a víz világnapját, a madarak és fák napját. Az ökoiskoláknak arra kell törekedniük, hogy zöld programjuk megvalósításába bevonják a szülőket, a civil szervezeteket, a cégeket.

– Környezetvédelem, energiatakarékosság, szelektív hulladékgyűjtés – sorolta Csik Árpádné a mindennapok feladatait, majd megemlítette: a

SOFI udvara gyermekbarát, ami nagyban hozzájárult a kerület zöld iskolája cím elnyeréséhez.

## FOLYTATÁSA KÖVETKEZIK

Noha a Tudatos Vásárlók Egyesületével közösen januárban indított program befejeződött, a szoros együttműködés az önkormányzat és a civil szféra között tovább folytatódik. A tervek közé tartozik, hogy a partnerségi munkában részt vevő helyi közigazgatási szereplők és civil szervezetek képviselői egy úgynevezett civil partnerségi referenst jelölnek ki. További javaslatként rögzítették, hogy rendszeres kerakasztal-beszélgéseket hívnak össze, civil-kerületi stratégiát készítenek, valamint együttműködési megállapodásokat köntnek a közösen megvalósítandó programokra. Az önkormányzat mindezen túlmenően a nyilván-tartásába vett civil szervezetek infrastrukturális fejlesztéséhez is hozzájárulhat majd.

«A helyi természeti értékek védelmében, a kerület tisztántartásában, a környezetudatos szemlélet formálásában az önkormányzat mellett a civil szervezeteknek is kiemelt szerep jut. A Zöld kerület – Zöld partnerség programnak köszönhetően ez a mindennapi közös tevékenység válhatott szorosabbá és egyszerűbbé.»

www.bp18.hu • varoskep@bp18.hu

## PÁLYAORIENTÁCIÓ ÉS ÖNISMERET

Pályaválasztási ankétot tartottak október 21-én a Karinthy Frigyes Gimnáziumban. A végzős általános iskolásokat csaknem 30 kiállító középiskola és szakmai előadások várták.



A XVIII. kerületi Pedagógiai Intézet idén kilencedik alkalommal rendezett pályaválasztási ankétot a Karinthy Frigyes Gimnáziumban. Az ankét célja ezúttal is az volt, hogy az általános iskolát jövőre befejezők személyesen ismerkedhessenek meg számos kerületi és fővárosi középiskolával. A csaknem 30 standnál a tanárok mellett az adott intézménybe járó tanulók is várták az érdeklődőket, így a gyerekek nemcsak a tanulást érintő fontos kérdésekre kaphattak választ, hanem a diákoktól az iskolai légkörről vagy a szabadidős tevékenységekről is érdeklődhettek.

Az ankétot Tóthné Kővári Csilla pedagógiai és közoktatási szakértő, a pedagógia intézet megbízott vezetője és Hutai László, a Karinthy gimnázium igazgatója nyitotta meg. A megnyitót Málnási Gá-

bor pályaválasztási tanácsadó informatív előadása követte, amelyben a pontos jelentkezési időpontoktól kezdve a kitöltendő hivatalos papírokat minden tudnivalóra részletesen kitért. Az aktuális pályaválasztási trendekről Maadadiné Borbély Mária pedagógiai szakértő beszélt.

A szakemberek szerint a választáskor minden diáknak elsősorban három dolgot kell szem előtt tartania: a képességeit, a tehetséget és az érdeklődési körét. Vannak, akiknek azonban még így is nehezen megy a választás – ők az ankétot felkereshették Tábit Sarolta pszichológust, aki egyéni pályaválasztási pszichológiai tanácsadást tartott. A diákoknak lehetőségek voltak továbbá rövid online felvételi tesztek kitöltésére is.

→ Cs. M.

## EGYMÁSTÓL TANULHATTAK

Szakmai programokat szervezett a XVIII. kerületi Pedagógiai Intézet az oktatásban és nevelésben dolgozó szakembereknek az október 11–21. közötti pedagógiai hét keretében.

Pestszentlőrinc-Pestszentimre önkormányzata a XVIII. kerületi Pedagógiai Intézet segítségével 1995-től minden év őszén többnapos rendezvénysorozat keretében ad lehetőséget az óvodák és az általános iskolák oktatóinak, nevelőinek arra, hogy a szakma országos hírű képviselőitől helyben tájékozódjanak a területüket érintő legfrissebb eseményekről, a köznevelésben végbemenő változásokról, a módszertan megújulásáról.

– A pedagógiai hét szakmai hátterét a pedagógiai intézet jól felkészült közössége adta, akik előadásukkal, szervezőmunkájukkal, a területükhöz kapcsolódó programok összeállításával járultak hozzá a rendezvény sikeréhez – mondta Tóthné Kővári Csilla, a XVIII. kerületi Pedagógiai Intézet megbízott igazgatója. – A programsorozat az aktuális nevelési, oktatási témákat felölelve nyújtott továbbképzési lehetőséget a kerületi óvodapedagógusoknak, tanítóknak, tanároknak, logopédus szakembereknek.

Tóthné Kővári Csilla azt is elmondta, hogy fontosnak tartották az új tankönyvek bemutatását, a témához kapcsolódó szakmai műhelymunkát, amely lehetőséget adott az elmélet és a gyakorlat találkozására.

A heti programban többek között a pedagógusi előmeneteli rendszerhez kapcsolódó portfólióírás, minősítési rend, a tanfelügyeleti rendszer bevezetéséhez kötődő pedagógusi, vezetői feladatok, az új típusú szaktanácsadói rendszer bevezetése szerepelt. Az oktatáspolitikai irányok mellett lehetőség nyílt a szakmai módszertani kultúra gazdagítására a kooperatív technikák



elmélyítésével, a kineziológiai ismeretek bővítésével. Az oktatók a médiahasználatban is irányutatókat kaptak.

A pedagógiai hét keretében Egy csepp a tengerben címmel országos logopédiai konferenciát is szervezett a Fővárosi Pedagógiai Szakszolgálat XVIII. kerületi Tagintézményének logopédiai csoportja.

A programsorozatot az évek óta nagy sikerrel megrendezett pályaválasztási ankét zárta, amely a kerületi 7. és 8. osztályos gyermekeknek és a szüleiknek nyújt segítséget a továbbtanuláshoz.

– A zárórendezvényen 30 standon környékbeli és belvárosi szakközépiskolák, gimnáziumok mutatkoztak be. Az érdeklődők személyes konzultáción és a pályaválasztással kapcsolatos előadásokon is részt

vehettek – tájékoztatott Molnár Eszter, a pedagógiai intézet munkatársa.

– A diákok kitölthették egy online felvételi tesztet, és azok, akik bizonytalanok a pályaválasztásban, az ankét idején felkereshették Tábit Sarolta szakpszichológust.

– Azért jöttem el a rendezvényre, hogy begyűjtsem az információkat ahhoz, hogy melyik gimnáziumban vagy szakközépiskolában tanulhatnék tovább – mondta Putnoki Csejge, az Ady iskola 8. osztályos diákja. – Azt remélem, hogy ezek után majd el tudom dönteni, hogy hova adjam be a jelentkezési lapomat.

– Gimnáziumon gondolkodom, de érdekelnek a szakközépiskolai továbbtanulási lehetőségek is – vette át a szót az ugyancsak az Adyba járó Kovács Jázmin.

→ Fülep Erzsébet



# CIVILEK 25 ÉVES SIKERTÖRTÉNETE

Jubileumi közgyűlést tartott a Székly társaság

Éves beszámoló, tisztújítás és kitüntetések a Dr. Székly Endre Pestszentimre Történelmi Társaság november 6-án tartott 25 éves ünnepi közgyűlésén. A Székly társaság plakettjét tizenhárman, a Pestszentimréért díjat ötven vehették át a Pestszentimrei Községi Házban.

DITZENDY ATTILA

A társaság elnöke, Pándy Tamás beszámolójában hosszan sorolta, mit végeztek az idei esztendőben. Többek között álló- és mozgóképeken dokumentálták Pestszentimre megújuló központját, és átadták az újonnan alapított Krepuska Géza orvosi díjat. Az elnök a 2014-es év eddigi legnagyobb rendezvényének nevezte a 125 éves lajosmizsei vasútra való nosztalgiaonatos emlékeztést, amelyen körülbelül tízezer vettek részt. Az esemény alkalmából jelent meg a lajosmizsei vasútvonal 125 éves története című kötet, amely a Székly társaság által kiadott helytörténelmi könyvsorozat második része.

Igazi különlegességnek nevezte Pándy Tamás az úgynevezett Pestszentimre-bélyeget, amelyet mindössze 100 példányban jelentettek meg. Az első világháború kitérésének 100. évfordulójára felújították a magyar hősök emlékművét, meghozták a süttői mész-kőborítással, amely így, az elnök ígérete szerint, majdnem örökéletű lesz.



Lévai István Zoltán alpolgármester adta át a Pestszentimréért díjat Baracsi Juditnak

## KÖZTÉRI TÉRKÉP KÉSZÜL

Pándy Tamás kitért a közeljövőre tervezett programokra is: Pestszentimre első köztéri térképének felavatására, az első világháborús kiállítás megnyitására, az adventi böjzére és a településnek első évkönyvének kiadására.

Lévai István Zoltán alpolgármester személyes emlékeit idézte fel a díjátadó ceremónián:

– Meghatározó élmény számomra ez a mai este, hiszen a kitüntetettek között szerepel a gyermekorvosom, az óvó nénim és a háziorvosom is.

Az alpolgármester valódi időutazásként jellemezte a negyedszázados múltat ünneplő közgyűlést, s közös emlékezésre hívott minden jelenlevőt. Mint mondta, az est folyamán ő végig

arra gondolt, hogy mit csinált huszonöt esztendővel ezelőtt.

– A Tánács iskola ötödikes diákjaként ültem a padban és tanultam – idézte fel a múltat, majd gratulált a társaság alapítóinak, akik Pestszentimre érdekében úgy döntöttek, létrehoznak egy olyan civil szervezetet, amellyel hozzájárulnak a településrészt fejlődéséhez.

## KÖVETŐKRE TALÁLTAK

– Úttörő volt a Székly társaság abban az időben. Azóta sok civil szervezet jött létre, ami nagyon jó dolog. Nekünk, az önkormányzat vezetőinek, mindent el kell követnünk, hogy támogatassuk ezeket a szervezeteket, összehangoljuk a munkájukat, s közösen tegyünk a mindennap-

okban a kerület fejlődéséért – fogalmazott Lévai István Zoltán.

## PESTSZENTIMRÉERT DÍJBAN RÉSZESÜLT:

Baracsi Judit, dr. Frindt Mária, Juhász Zsuzsanna Horváth Gabriella, dr. Léderer Imre, Menczinger Kata. A Székly társaság plakettjét vehették át a Pestszentimréért díj kuratóriájának tagjai: Czellahó László, Ódor Katalin, Orosz Györgyné, Perge Zsoltné, dr. Timon Cecília, Vajant Mihályné és a Székly társaság alapító tagjai: Aranyvölgyi Attila, dr. Fehér Éva, File Gyuláné, Kolesza Sándor, dr. Mayer Lajos, Mike Katalin, Pándy Tamás.

## NEGYED SZÁZAD A KÉPEKEN

Huszonöt éves a Dr. Székly Endre Pestszentimre Történelmi Társaság. Ebből az alkalomból ünnepi kiállítást rendeztek a Pestszentimrei Községi Házban.



– A kiállítás fő célja a bemutatkozás, és én úgy érzem, a képek önmagukért beszélnek – fogalmazott megnyitó beszédében Pándy Tamás, a történelmi társaság elnöke.

Körben a falakon tablóvá szerkesztett fényképek, életképek az eltelt negyedszázadból. A fotók között többek között emléklapok, meghívók és képeslapok idézik a távolabbi és a közelebbi múltat. A tablók sorát az intézőbizottsági tagok csoportképei szakítják meg.

– A 25 évre emlékeztetve csokrokba gyűjtöttük és kiállítottuk azokat a zászlószalagokat, amelyeket önkéntesek kötöttek egy-egy ünnepre a zászlóruddakra – mutatott a terem több pontján függő zászlókra az elnök, majd felelevenítette a társaság megalakulásának első lépéseit: – Magam voltam a legjobban meglepve, amikor az alakuló ülésen több mint százán jelentek meg.

Pándy Tamás kiemelte, hogy a második világháború után a Székly Endre társaság volt az első civil szervezet Pestszentimrén. Nem is ment egyszerűen a létrehozása, hiszen a rendszerváltozás előtt a tanács véleményezte az alapítókat, ezért úgy döntöttek, elhalasztják az alakulást, mert tudták, hogy negatív jellemzők kaptak volna.

– Elégedettek lehetünk, hiszen társaságunk 25 éve töretlenül működik, mi több, folyamatosan bővül a tagságunk – mondta dr. Mayer Lajos elnök.

A helytörténelmi társaság legfőbb büszkeségeként Pestszentimre központjának megújítását említette, legfőbb céljaként pedig az itt élők lokálpatrióta közösségéé kovácsolását.

A kiállítás november 22-ig tart nyitva.

→ D. A.

www.bp18.hu ■ varoskep@bp18.hu

## TÍZÉVES MUNKA METSZETE

Árvay Zolta kerületi képzőművész kiállítása Idősíkok címmel nyílt meg november 4-én a Kondor Béla Községi Házban.



Árvay Zolta, a Magyar Alkotóművészek Országos Egyesületének (MAOE) tagja, a XVIII. kerületi Művészeti Egyesület Moholy-Nagy Alkotókörének (MOHA) elnöke, az 5KOR Képzőművész Csoport tagja sok kerületi, országos és határon túli kiállításon mutatta már be az alkotásait.

Ezúttal kicsit rendhagyó kiállítás-megnyitón vehettünk részt, mert a képzőművész az idén töltötte be a 65. életévét, és ez apropó volt arra, hogy a munkássága legutóbbi tíz évében készült alkotásokból láthassunk válogatást.

A tárlaton különféle művészi technikákkal készült képeket fedezhettünk fel.

– A kedvencem a „vakoló-technika”, amely azt jelenti, hogy különféle anyagokat rétegekben helyezek egymásra, amivel érdekes, vastag faktúrát hozok létre – mondta Árvay Zolta. – Ezekhez a képekhez mindig eredeti újságot, könyvet, textíliát használok fel. A képeimet gondolatébresztőnek szánom, a többit a szemléltetőre bízom...

A képzőművész alkotásai mindig úgy és akkor készülnek, amikor valamilyen téma nagyon

foglalkoztatja, és valamit nagyon el akar mondani másoknak. Így jött létre többek között a kedvenc zenei műfaja által ihletett dzsesszszorozata, és így születtek a Weöres Sándor versonairra kollázsokkal, montázsokkal és festéssel készített vegyes technikájú képei is. Szívesen nyúl szakrális témákhoz is, „írt már egy bibliát” is, amelynek lényege, hogy a megfestett képek megfelelő sorrendbe helyezve egy hatalmas oltárképpé állnak össze.

Árvay Zolta úgy tartja, életének különleges adománya, hogy amikor egy téma foglalkoztatja, akkor hajnalban felébred, és alfászerű állapotban látja maga előtt a képet, már „csak” meg kell festenie.

Azt is elárulta a képzőművész, hogy nagyon sok terve van még leírva, papírra skicelve, nemcsak a következő tíz évre, hanem későbbre is.

– Arra kérem a jó istent, hogy addig segítsen erővel és tiszta elmével, amíg mind megvalósul, akkor igen hosszú életem lesz – mondta a művész.

A november 29-ig megtekinthető kiállítást P. Szabó Ernő művészettörténész nyitotta meg. Kerényi Eszter Lilla fuvalán működött közre.

→ Fülep Erzsébet

## PASZTELLKIRÁNDULÁS

Garamvölgyi Béla festőművész kiállítása október 30-án nyílt meg a Fehéren Feketén Galériában.



Garamvölgyi Béla festőművésznek több kiállítása volt eddig a XVIII. kerületben, ahol él, és még több pályatársának a tárlatát nyitotta már meg itt. Mivel a művész tanárember is – a Fazekas Mihály Fővárosi Gyakorló Általános Iskola és Gimnázium vezetőtanára –, minden alkalommal érdekes előadást tart a kiállításához kapcsolódóan a művészetről és az adott művészről. Szerény ember lévén azonban saját magáról keveset szokott elárulni. De Frömmel Gyula kerületi festőművész, a Magyar Kultúra Lovagja a megnyitóbeszédében elmondta, hogy Garamvölgyi Béla a Ma-

„lekottázza” a látványt, hanem a lelket festi meg az embernek. Művészetére jellemző, hogy képsorozatokban gondolkodik, jó értelemben vett eklektikus festő.

Garamvölgyi Béla ezúttal a pasztellképeit hozta el a Fehéren Feketén Galériába. A pasztellal való alkotás kirándulás a művészeknek, mert utójára harminc éve fogott a kezébe krétát.

– Az utolsó pasztellképem félig a múlt esztendőben, félig idén készült – mondta. – Ugyanis az év utolsó napját hagyományosan munkával zárom, és a következő év első napját munkával kezdem. December 31-én délután leteszem az ecsetet, és akkor kezdek el újra dolgozni, amikor mások már alszanak, vagy éppen hazafelé tartanak a szórakozásból.

A művész azt is elmondta, hogy a pasztellkréta után ismét ecsetet fogott a kezébe, és akrillal, olajjal fest. Otthon befejezés előtt áll három kisméretű munkája, a Fazekas gimnáziumba került, ahol vezetőtanár és az Art-Ór csoport tagja.

A művész két kisméretű portréjáért „Kurucz D. István festőművész emlékére” díjat kapott a 60. Vásárhelyi Őszi Tárlaton, 2013-ban. A pályatárs azt is hozzátette, hogy Béla nemcsak

→ Fülep E.



## Kerületi polgárőrök a legjobbak

Jó évet zár a Lőrinc-kertváros Polgárőr Csoport: a nyáron az önkormányzat ismerte el a munkájukat, november elején pedig Az év polgárőr egyesülete kiüntetését vehette át a csapat vezetője.



Noha a polgárőrök nem elismerésért, kiténtetésért végzik a feladatukat, a visszajelzés, az elismerés nekik is sokat jelent. A Lőrinc-kertváros Polgárőr Csoport ebben a tekintetben elégedett lehet, hiszen júniusban a Közalapítvány a XVIII. kerület Közbiztonságáért kuratóriuma fejezte ki elismerését a csapatnak és két másik kerületi polgárőr-egyesületnek az elvégzett munkáért, most pedig Az év polgárőr egyesülete kiténtetést vehette át az Országos Polgárőr Szövetségtől.

– Október végén tudtuk meg, hogy a szövetség bennünket jelölt erre a kiténtetésre. Nagyon örülünk, sokat jelent az elismerés – mondta Székely László, a csoport szervezeti háttérét biztosító egyesület elnöke.

A rangos kiténtetés pénzjutalommal is jár. – Ezt természetesen az eszközeink fejlesztésére fordítjuk – mondta Székely László. – Első körben új bakancsokat vásároltunk az egyenruhához. Ezek egyrészt kényelmesebbek, másrészt így már teljesen egységes a csoport megjelenése.

A polgárőrök nem ülnek sokáig a babérajukon. Eddig is kemény munkát végeztek – a napi bűnmegelőző-bűnüldöző szolgálat mellett részt vettek olyan akciókban is, mint például augusztus elején a hirtelen esőzések miatt felgyülemlt víz elvezetése és a kármentesítés –, de a jövőben újabb területen is feladatot vállalnának.

– Az önkéntes tűzoltói engedélyt szeretnénk megszerezni, hogy együtt dolgozhassunk a kispesti tűzoltósággal. A tűzoltóság nyitott erre. Speciális kiképzésen kell majd részt vennünk, és szeretnénk egy olyan, megfelelő technikával felszerelt pick-up gépjárművet vásárolni, amellyel mi is felvonulhatunk az adott helyszínre. Így segíthetünk az oltásban, a víz elszívattyúzásában vagy akár a baleseti mentésben is – beszélt a tervekről Székely László.

→ KEGY

## Bővült a BKK kínálata

Biztosan bennem van a hiba, noha nem vagyok örök elégedetlen, mindenesetre a BKK jegy- és bérletautomatáival minden alkalommal meggyűlik a bajom. Sutaságom eredményeként türelmetlenkedők sora gyigyzik mögöttem, miközben mind reményvesztettebben próbálkozom. Jó hír a szerencsésebb kezűeknek, hogy bővült az említett szerkezetek kínálata.

Az eddigi jegy- és bérlet típusok mellett vásárolhatunk félhavi bérletet, 50 és 90 százalékos környéki helyközi vonaljegyet és hasonló kedvezményekre jogosító HEV-menetjegyet is. A közlekedési központ munkatársai nem feledkeztek meg kerékpáros és kutyás honfitársainkról sem, ők kerékpár- és kutyabérletet vehetnek az automatákból. Ezzel a gépek kínálata már pontosan fedi a pénztárákét és az ügyfélcentrumokét. Csakúgy, miként a fizetési módok, hiszen az automatákban is bankkártyával és készpénzzel egyaránt kiegyenlíthetjük az árat. A Budapesti Közlekedési Központ adatai szerint március óta több mint 4,5 milliárd forint értékben vásároltunk jegyet, bérletet, együttesen összesen 3,5 millió darabot.

Eddig 250 automatát állított szolgálatba a BKK, a végső 300-as számot a tervek szerint a jövő esztendő elejére érik el. Ekkortól már kizárólag információkéréskor, a MOL Bubi használatához elkerülhetetlen regisztrációkor, pótdíj, teherforgalmi behajtási díj befizetések, illetve talált tárgyak leadásakor kell elfáradnunk az ügyfélcentrumokba.

→ DIA

## Magyar virtus, ír zene

Eddig nem volt még példa arra, hogy hazai koncertszínpadon ír zenei együttes dolgozzon együtt magyar néptáncosokkal. A Serica zenekar és a Tébláb táncosai tehát úttörőnek számítanak.



– Szeretünk kísérletezni, táncosokkal pedig régóta dolgozik együtt a Serica – mondta Bencze András, az ír folk ihlette progresszív rockzenét játszó csapat vezetője. – Megfogalmazódott bennem az a gondolat, hogy mi lenne, ha a mi muzsikánkra a Tébláb művészeti intézmény táncosai készítenének koreográfiát, és így egy produkcióban találkozhatnánk az ír zene a magyar néptáncal.

A Tébláb táncosainak vezetője, Vörös Árpád nyitott volt az ötletre.

– Mi is szeretünk kísérletezni. Az ír zene erős, azonnal hat az emberre, és igazából nem volt nehéz összehozni a magyar néptáncal. A táncosa-

ink hihetetlenül élvezték a próbákat – mesélte.

A Serica és a Tébláb a Szeptemberi Kóstoló keretében megrendezett kelta fesztiválon már dolgozott együtt, most azonban egy átfogó produkció készült, amelyet november 7-én a Kondorban mutatott be a két csapat. A közönség lelkesen fogadta a két, földrajzilag egymástól távol eső, szellemiségében mégis rokonítható kultúrában gyökerező előadást.

– Tekintettel a sikerre, szeretnénk, ha a produkciót a szélesebb közönség is megismerné, ezért a tervek szerint a nyáron turnéra visszük az előadást – árulta el Bencze András.

→ K. Gy.

## Imrék és Pestszentimre köszöntése

Étvagygyerjesztő szendvicsek, tálakra halmozott aprósütemények, gyümölcsle várták az Imréket és szeretteiket a november második hétfőjén megrendezett, immár hagyományos eseményen, az Imrék köszöntésén a Pestszentimrei Közösségi Ház színháztermében.



A színpad szélén színtetizátorok, hátul vetítővászon, eleinte csendben, sötétben. Amint azonban minden Imre elfoglalta választott helyét valamelyik asztalnál, felcsendült a hangszer mögött álló Alexys muzsikája, s peregni kezdtek a relaxációs zenéhez komponált fotográfiák. A polgármester meghívójára megjelent névnaposokkal együtt Lévai István Zoltán alpolgármester és Bauer Ferenc önkormányzati képviselő is végigélvezte a varázslatos produkciót.

Miután elhaltak a muzsika hangjai, s a szemek hozzászórtak a visszakapcsolt fényhez, Lévai István Zoltán köszöntötte a névnapjukat ünneplő Imréket. Hangsúlyozta, külön öröm, hogy ebben az évben a felújított művelődési

házban találkozhattak.

– A továbbiakban is ápolni kell ezt a szép hagyományt, s össze kell jönnünk évről évre a településrészen élő Imrékkel, akik több mint százannak – fogalmazott az alpolgármester, azzal folytatva köszöntőjét: nem szabad megelégedkezni arról, hogy Pestszentimre fejlődéséhez a jelen lévő ünnepek is hozzájárultak. Végezetül boldog névnapot kívánt minden Imrének, egyúttal Pestszentimrének is.

A pezsgős koccintáskor mindenki megkapta ajándék borát, majd kezdődhetett a kötetlen beszélgetés, mivel mi történt az elmúlt egy esztendőben.

→ DIA

## Tíz méter libazsíros kenyér

Szent Márton napja az egyik legnépszerűbb német kultúránál. Ezért döntött úgy öt évvel ezelőtt a helyi német nemzetiségi önkormányzat, hogy megteremtse a hagyományát itt, a kerületben is.



Maguk készítette lámpásokkal vonulnak minden év november 11-én a Piros iskola diákjai a régi piacra, hogy együtt ünnepeljenek Szent Márton napján. A lampionos felvonulás ősi szokás, amellyel az ünnepnap misét tették impozánsabbá a régiiek, így emlékezve a szentre, aki savariai legionáriusból lett a franciaországi Tours nagy tiszteletű püspöke.

A Szent Márton-nap hamar elterjedt Magyarországon, de talán még ennél is népszerűbb német nyelvterületen, ahol az újbor ünnepével kapcsolódott össze. Ez a népszerűség sarkallta a XVIII. kerületi Német Nemzetiségi Önkormányzatot arra, hogy meghonosítsa nálunk a Szent Márton-nap németes ünneplésének módját.

– Nagyon örülünk, hogy ma már nemcsak a Piros iskola diákjai vesznek részt az ünneplésben, hanem más nemzetiségi intézmények, így az Építő és a Vándor óvodába járó gyermekek is, természetesen a családjukkal együtt – mondta el Molnár Hajnalka, a nemzetiségi önkormányzat elnöke és Fekete György elnök-helyettese.

A piactéren összegyűlt tömeg előbb énekekkel emlékezett meg a szent püspökről, majd felfelbontott a hatalmas Márton-napi máglya. Az ünnep alkalmából a családjukkal együtt is látták a résztvevőket. Tíz méter libazsíros kenyér és száz liter tea készült erre az alkalomra.

– Ötödik éve tartjuk meg az ünnepet. A tervünk az, hogy jövőre egy, a legendát felidéző előadást is láthassanak a gyerekek jelmez szereplőkkel, élő állatokkal – árulták el a szervezők.

→ K. Gy.

## Összeköt, akár egy híd

Hídavatás címmel nyílt kiállítás november 10-én a Városháza Galériában. Szikszai Sándor tárlata világ körüli vizeken ível át.

Életünk során számtalan hidat építünk fel és rombolunk le. Hidakat, melyek összekötnek, de el is választanak minket egymástól. Szikszai Sándor festőművész Hídavatás című kiállítása a hidat mint sorsokon átívelő szimbólumot, az emberi kapcsolatokat, az együttélés és a harmónia egyik legerősebb és legfontosabb jelképét dolgozza fel. A képeken a világ különböző pontjain lévő valóságos hidakat jelenít meg, de a hangsúly nem annyira a látványon, mint inkább az akvarellal papírra vitt érzelmeken van. Egy-egy kép előtt állva hol misztikus, hol elgondolkodtató, mély érzelmek kerítik hatalmába a nézőt, de még a sötétebb tónusú képek sem bánatról, hanem inkább reményről mesélnek.

Szikszai Sándor a művészet szeretet és a művészeti nevelés támogatásának jegyében társalkotóként invitálta a kiállításra a Bókay Árpád Általános Iskola 1. a osztályos tanulóit. A híd témájára a diákok által egyénileg készített képekből a festőművész egy nagy hidat alakított ki, amit az iskola neve után Bókay hídnak nevezett el. A nyitónépszerűsége a tanulók meglepetésként verses-dalok előadással készült. A megnyitón fellépett Draskóczy Zoltán gitárművész és Jakos Kata költő is. A kiállítást Magyar-Abel Ágnes író-szerkesztő, kommunikációkutató nyitotta meg.

A kiállítás november 22-ig tekinthető meg a Városháza Galériában.

→ Csernai



# ÜNNEPELTEK A KISCSIBÉK



**Fél évszázados fennállását ünnepelte a Lakatos-lakótelepi Csibekas bölcsőde. A jubileumi évforduló különleges ünnepségén a bölcsi egykori és jelenlegi dolgozói egyaránt részt vettek.**

Fennállásának 50. évfordulóját ünnepelte október 31-én a Csibekas bölcsőde. Az eseményt Hajasné Tallér Anikó, az intézmény szakmai vezetője nyitotta meg, akinek szavait a Szivárvány óvoda néptáncosainak fellépése, majd az egykori csibekas bölcsődések tornabe-

mutatója követték. Zárásként a kerületi bölcsődei gondozónők Nyitnikék kamarakórusa énekelt. Az eseményen részt vett Csomó Tamás alpolgármester, valamint Kádár Tibor és Torma Beáta önkormányzati képviselő. Hajasné Tallér Anikó a műsor kapcsán elmondta, hogy

a bölcsőde a kezdetektől szoros kapcsolatot ápol a mellette lévő Szivárvány óvodával. – Együttműködésünkkel segítünk leküzdeni az óvodába való átmenet nehézségeit, nyomon követjük a gyerekek első lépéseit, és számos közös programot szervezünk. Munkánk során szeretnénk megalapozni a gyerekek egészséges és pozitív magatartását. Erre a kiváló környezet és a szakképzett munkaerő mellett most már

étkeztetés is lehetőséget nyújt. Új célok, új tervek természetesen már most is vannak, de ma az ötven év sikereit ünnepeljük. Az eseményt állófogadás zárta, ahol az üdítők, sütemények és szendvicsek mellé végül egy hatalmas születésnap torta is begurult. Emellett a bölcsőde minden vendégnek egy kis fa tyúkanyóval kedveskedett, amibe az 1964–2014-es dátumot vésték be.

→ Cs. M.

## HIRDETÉS

### LAKOSSÁGI AKCIÓPROGRAM – INGYENES RUHAOSZTÁS

Szervezetünk a TÁMOP 5.5.4-13/1-2013-0018 pályázati program keretében ingyenes ruhaosztást, lakossági fórumot, játszóházat és játékos foglalkozásokat szervez 2014. november 16-án vasárnap 10 – 15 óráig a Kondor Béla Művelődési Központban. A program az Európai Unió Európai Szociális Alap támogatásával valósul meg. Minden programemlítés ingyenes. Mindenkit szeretettel várunk!

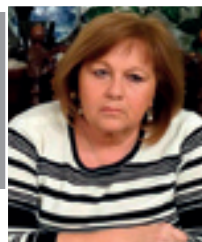


## Ez történik, ha nem kezelteti hallásproblémáját

Hallás és halogatás. Azt gondoljuk, hogy ráérünk elmenni hallásvizsgálatra. Pedig ha azt érzékeljük, hogy valami nincs rendben, mielőbbi beavatkozás szükséges. Ha sokat várunk, lehet, hogy már késő lesz. Lapunk kérdéseire Dr. Tibold Eszter fül-orr-gégész, az Amplifon Hallásközpontok audiológus főorvosa válaszolt.

– Milyen következményei lehetnek annak, ha valakinek hallásproblémája van, de nem tesz ellene semmit?  
– A legnagyobb probléma az, hogy az illetőnek romlik a beszédértése. Ez azt jelenti, hogy bár a beszédet hallja, de nem tudja értelmezni azt. Ami korábban természetes volt, most zavaró lehet. Ha az agy hallóközpontja nem kap megfelelő ingert, ellustul, elfelejti a korábban megtanult hangokat. Akár olyan mértékben is leépülhet az érintett

személy hallása, hogy később már hallókészülékkel sem lehet javítani rajta.  
– Mit érzékel mindezekből a tünetekből a környezet, a család?  
– A hallásproblémával küzdő személy szép fokozatosan kerülni kezd a társas kapcsolatokat. Előfordulhat, hogy kivonja magát a beszélgetésekből, és akár a személyisége is megváltozhat. Kerüli a társaságot, bizonyos emberekkel nem áll szóba, mert túl halknak vagy túl gyorsan beszélnek. A felelősséget persze a kör-



Dr. Tibold Eszter fül-orr-gégész, audiológus főorvos

nyezetére hárítja, hiszen nem benne van a hiba, szándékosan beszélnek úgy, hogy ne értsék, motyognak a háta mögött, kibeszélik őt.  
– Mit kell tennie annak, aki részt szeretne venni az ingyenes hallásvizsgálaton?  
Kérem, hogy a várakozás elkerülése miatt telefonon egyeztessen időpontot munkatársunkkal a 06-1 332-0141-es telefonszámon. Várunk szeretettel minden érdeklődőt!

### A HALLÁS NEM JÁTÉK



Ingyenes hallásvizsgálatot szervezünk és hallókészülék kipróbálási lehetőséget biztosítunk XVIII. kerületi lakosok számára 2014. november 3-tól 21-ig az Amplifon Hallásközpontban. Bejelentkezéshez hívja a 06-1 332-0141-es telefonszámot.

Amplifon Hallásközpont  
Budapest XVIII., Üllői út 427.  
amplifon.hu



VÁROSGAZDA XVIII. KERÜLET NONPROFIT ZRT.  
Jelölésben!

A Városgazda XVIII. kerület Nonprofit Zrt. a következő pozíciókba keres munkatársat:

**KÖMÜVES**  
Kömüves munkatársakat keresünk.  
Feladatok: járda- és útépités, valamint csapadékelvezetés  
Elvárások: pontos, megbízható munkavégzés, szakmunkás bizonyítvány, mélyépitésben szerzett tapasztalat. Előny: B kategóriás jogosítvány.  
Kérjük az e-mail tárgyában, vagy a borítékon tüntessék fel: "Kömüves"!

**LAKOTT-TERÜLETI FAKITERMELŐ**  
Lakott-területi fakitermelő (OKJ: 31 623 01 0001 33 01) végzettséggel rendelkező munkatársat keresünk. Szakmai tapasztalat és megbízhatóság alapfeltétel. Emelgép-kezelő (kivéve targonca) (OKJ: 31 582 06 0010 31 01) végzettség előnyt jelent. Kérjük az e-mail tárgyában, vagy a borítékon tüntessék fel: "Fakitermelő"!

**TEHERGÉPKOCSI-VEZETŐ**  
Tehergépkocsi-vezető pozícióba keresünk munkatársat.  
Követelmény: C és E kategóriás jogosítvány, GKI kártya, több éves tapasztalat, megbízhatóság, önálló munkavégzés. Előny: járműre szerelt daru kezelői végzettség.  
Kérjük az e-mail tárgyában, vagy a borítékon tüntessék fel: "Tehergépkocsi-vezető"!

**VARRODAI MUNKATÁRS**  
Szakképzett varrónőt keresünk. Megbízhatóság, önálló munkavégzés, több éves szakmai tapasztalat alapfeltétel. Kérjük az e-mail tárgyában, vagy a borítékon tüntessék fel: "Varrodai munkatárs"!

**NEHÉZGÉPKEZELŐ**  
Nehézgépkészítő pozícióra, a következő géptípusokra keresünk munkatársat:  
- gumilánctalpas minikotró (Yanmar B-15, Yanmar SV-17), csúszkerekes homlokrakodó (GHGL), kombinált rakodógép, henger (0,5-től 3,5 tonnái) Megbízhatóság, jó csapatmunka, pontos munkavégzés, B kategóriás jogosítvány, valamint a nehézgépkészítő OKJ-s végzettség megléte alapfeltétel. Kérjük az e-mail tárgyában, vagy a borítékon tüntessék fel: "Nehézgépkészítő"!

**ÚSZÁSOKTATÓ**  
Pedagógus végzettséggel rendelkező úszásoktatót keresünk, gyermekek oktatására. Végzettségekkel igazoló bizonyítványok, több éves szakmai tapasztalat, megbízhatóság és precíz munkavégzés alapfeltétel. Kérjük az e-mail tárgyában, vagy a borítékon tüntessék fel: "Úszásoktató"!

**ANYAGBESZERZŐ**  
Anyagbeszerző munkakörbe keresünk munkatársat középfokú végzettséggel, B kategóriás vezetői engedéllyel, vezetési tapasztalattal. Feladatok: Beszállítókkal való kapcsolattartás, anyagok szállítása a beszállító telephelyre és céges telephelyek között, egyéb fizikai jellegű raktári feladatok. Igényes munkavégzés, pontosság, együttműködő képesség alapfeltétel.  
Előny: dél-budapesti helyismeret, szakmai tapasztalat raktározás-logisztika terén, műszaki és építőipari anyagok ismerete.  
Kérjük az e-mail tárgyában, vagy a borítékon tüntessék fel: "Anyagbeszerző"!

**RAKTÁRI ADMINISZTRÁTOR- KÉSZLETNYILVÁNTARTÓ**  
Raktári adminisztrátor - Készletnyilvántartó pozícióba keresünk munkatársat az alábbi feladatokra:  
Árumegrendelés, raktározás szervezése és koordinálása, nyilvántartás vezetése a készletek felhasználása és visszavételezése kapcsán.  
Elvárások: középfokú végzettség, felhasználói szintű számítógépes ismeret, jó szervező készség, megbízható, önálló munkavégzés.  
Előny: hasonló munkakörben szerzett tapasztalat, műszaki és építőipari anyagok ismerete.  
Kérjük az e-mail tárgyában, vagy a borítékon tüntessék fel: "Raktári adminisztrátor - Készletnyilvántartó"!

**Jelentkezés módja:**  
Önéletrajzzal, e-mailben vagy postán, az alábbi elérhetőségeken:  
E-mail: [allas@varosgazda18.hu](mailto:allas@varosgazda18.hu)  
Postacím: Városgazda XVIII. kerület Nonprofit Zrt.  
1181 Budapest, Baross utca 7.

HUNGAROSPA HAJDÚSZOBOSZLÓI ZRT. A REUMÁSOK MEKKÁJA

A Hajdúszoboszlói Gyógyfürdőben három éve változatlan, kedvezményes csomagáron nyújtjuk a kezeléseket:  
**Napi 4 kezelés + fürdőbelépő 1200 Ft/nap.**

Reumatológiai szakrendelésünkön gyógyfürdő kezeléseik felírása céljából **beutaló és várólista nélkül fogadjuk érvényes biztosítási kártyával rendelkező betegeinket.**

A tájékoztató felmutatója egy PiC ThermoGel-t kap ajándékba, amennyiben 2015. április 30-ig gyógykúrát vesz igénybe a gyönyörűen megújult Hajdúszoboszlói Gyógyfürdőben!  
Tel.: 06 52/ 558-551

**Ajándék:**  
PiC ThermoGel 10x10 cm többször használatos hűtő/fűtő tasak  
- Erythrit az ízületi- és izomfájdalmakat  
- Gyulladáscsökkentő hatás  
- Bőrbarát borítás  
**Keresse a patikákban!**  
További információk: [www.aim-medical.hu](http://www.aim-medical.hu)  
E-mail: [info@aim-medical.hu](mailto:info@aim-medical.hu)  
Tel.: 06-1/4146-491



## Apróhirdetés

### SZOLGÁLTATÁS

**VÍZ-GÁZ FÜTÉSSZERELÉS**, csatorna kivitelezés, tervezéssel teljes körű ügyintézővel!

**Antikváriumunk vásárok** régi és új könyveket, teljes könyvtárakat, DVD-ket, hanglemezeket, képeket, díjakat, kiegészítőket, készpénzfizetéssel! Telefon: 06-20-324-1847

**2 éve foglalkozom műkörömépítéssel** és manikűrözéssel. Nyugodt, könnyen megközelíthető helyen vállalom a zselés vagy géllakkos körömök elkészítését. Tel.: 0620/237-2344

**Megoldás Délpesti Gyorsszerviz** Lakásán: Mosógép, bojler, tűzhely, hűtő, Üzletünkben:mikró, takarítógép, porszívó, más kisgépek szervizelése! Alkatrészcserenél ingyenes kiszállítás,1 év garancia! XX. Mártírok 218. Ny-H-P: 8-17 Szo:9-12 285-34-88 06-30-9-50-17-17 www.megoldasszerviz.hu

**Kaiser Viktor gázkészülék javító** Cirkók, kazánok, vízmelegítők, konvektorok és tűzhelyek tisztítása, javítása, karbantartása, ellenőrzése. Víz, gáz és fűtőszelvények tervezéstől a kivitelezésig. Telefon:06-309-400-495, 06-306-755-647

**ASZTALOS JAVÍTÁST – GYÁRTÁST VÁLLALOK, INGYENES HELYSZINI FELMÉRÉssel, HÉTVÉGÉN IS. REGDÓN CSABA, 1201 BP. ALSÓHATÁR U. 12., 06-20-9-579-533, 06-1-284-92-13**

**Redőny, relaxa**, szalagfüggöny, rolléta, napellenző, harmonikaajtó készítés – szerelés – javítás kedvező áron! Szalagfüggöny tisztítás! Nyílászárók beépítése – szerelése – cseréje! Gurtai csere! Redőnyök átalakítása, napellenzők ponyvacseréje! Nemeskéri Árnyművelés technika. T.:257-1875, 06-20-9719-201

**METSZÉS, PERMETEZÉS, KERT-TELEKRENDEZÉS, GYEPESÍTÉS, FAKIVÁGÁS, FÜKASZÁLÁS, BŐZÓTÍRTÁS, TEREPRENDEZÉS, TERKÖVEZÉS, TÁMFALEPÍTÉS, KERÍTÉS ÉPÍTÉSE-JAVÍTÁSA, EGYÉB KERTÉSZETI ÉS KÖMÜVES MUNKÁK REÁLIS ÁRON!** TEL: 06-20-259-6319, 061-781-4021, www.telekrendezes.hu

**SZŐNYEGTISZTÍTÁS, KÁRPÍTÁSTISZTÍTÁS** a leggyorsabban! Melegvízes mélymosás, vegytisztítás, szegés, javítás garanciával! NON-STOP HÍVHATÓ! Kárpittisztítás 2 napon belül! Telefon: 280-75-74, Mobil: 06-30-94-94-360, www.szonyegexpressz.hu

**ABLAK, AJTÓ, REDŐNY, MŰANYAG NYÍLÁSZÁRÓK**, redőnyök, szőnyogháló beépítése, cseréje 35% kedvezményekkel! Helyreállítás, ingyenes munkafelméréssel, garanciával. Tel.: 0630-849-4294

**VÍZSZERELÉS** GYORSSZOLGÁLATI VÍZSZIVÁRGÁS MŰSZERES KERESÉSE, CSŐTÖRÉSEK JAVÍTÁSA, LAKÁSBAN ÉS UDVARON FÖLDMUNKÁVAL IS. KAMERÁS CSATORNAVIZSGÁLAT, DUGULÁSELHÁRÍTÁS, FŰTÉSRENDSZEREK VEGYSZERES ÁTMOSÁSA, SZIVÁRGÁS KERESÉSE. TELJES VEZETÉK CSERE 06-30-914-3588

### INGATLAN/ELADÓ-KIADÓ

**Őrzött Parkoló a Havannán a Vörösmarty és Barcsay utcában.** Fizetési kedvezményekkel! Érdeklődés : Városgazda XVIII. kerület Nonprofit Zrt. tel: 290-3165 vagy a helyszínen. Tiszteljen meg bizalmával!

**Pestlőrincen épülő társasház** 37, 46, 59, 71, és 89 négyzetméteres lakásai jövő őszi átadással lekötöhető! Tel.: 06-30/9420-278, www.emiliahaz.hu

**XVIII. Eladó** – kiadó lakást, családi házat keresek, lehet felújítandó is. Hívását előre is köszönöm. T.: 06-20-3974-055

### GYÓGYÍTÁS

**Gyógymasszőr vállalja** mozgásszervi problémák kezelését és kímogatótást gyógyító és megelőző célból, legyen az izületi elváltozás vagy izomműködési probléma. Terápiás és svédmasszázs kezelés egyaránt választható. Tel.: 0620/288-7579

**Dr. König Éva főorvos** bőrgyógyászati magánrendelésemet XVIII. Aranyosó u. 2. szám alatt végzem. Rendelési idő: Kedd:15-19, Szombat: 8-12 Telefon: 06-1-290-8202, 06-1-317-0797, 06-20-922-1629

### OKTATÁS

**MATEMATIKÁBÓL, FIZIKÁBÓL** KORREPETÁLÁST, ÉRETTSÉGRE FELKÉSZÍTÉST VÁLLALOK ÁLTALANOS- ÉS KÖZÉPISKOLÁS TANULÓK SZÁMÁRA. ÉRDEKLŐDNI LEHET: 06-1-294-5985

**OKJ-s dajka**, pedagógiai-, és gyógypedagógiai segítő szakképzés, felkészítés. Telefon: 0630/2691061, www.kaszaszakkepzes.hu (01006404)

**MATEMATIKA** és műszaki tárgyak (mechanika) oktatása középiskolától MSC szintig. 20 éves tapasztalattal rendelkező mérnök magántanárnál. ZH és vizsgafelkészítést is vállalok. Tel.: 0620/288-7579. Hívj bizalommal!

Hirdetésfelvétel személyesen minden héten szerdán 9.00-16.00!

## Városgazda Varróműhely

Ruha, szoknya, kabát, nadrág felvarrás, átalakítás, javítás, munkaruha készítés, cipzár és bélés csere, függönyvarrás kedvező áron a **Városgazda Varróműhelyben!**

Az **Üllői út 433.** szám alatt várja a vásárlókat a Városgazda varróműhelye. Tel.: 06-20-296-2615

Nyitva tartás:  
hétfőtől – péntekig 7:00-18:00  
szombat 8:00-12:00  
vasárnap zárva



### FOGTECHNIKA

1182 Bp.,  
Üllői út 675.  
Tel.: 295-4398

Híd- és műfogsorkészítés  
**FOGSORJAVÍTÁS**

### FOGÁSZAT FOGTECHNIKA FOGSZABÁLYOZÁS

INGYENES  
ÁLLAPOTFELMÉRÉS  
RÖNTGEN DIAGNOSZTIKA  
PÓTLÁSOK RÖVID  
HATÁRIDŐVEL  
FOGSORJAVÍTÁS  
MEGVÁRHATÓ

Gyermek, felnőtt  
fogszabályozás.  
Belső „láthatatlan”  
ívvel is.

**K+L 2000 BT.**  
1182 Bp. Batthyány L. u. 89/b.  
A TEMPLOM MELLETTI  
T.: 292-0991,  
06-30-921-9311

### ÉPÜLETGÉPÉSZETI ANYAGOK SZAKKERESKEDÉSE

**Liget Szerelvénytáruháza**  
1182 Budapest, XVIII. Béke tér 1.  
**www.idomok.hu**  
Nyitva: H-P: 7-20-ig, Szo: 7-16-ig  
Vasárnap is nyitva 7-15-ig  
Telefon: 292-0081, fax: 292-3022

**WE LOVE THE 80'S**

**NEOTON & RGO FAMILIA LIVE KONCERT**

**2014. december 27. | 19.00 óra**  
BUDAPEST | PESTSZENTIMREI SPORTKASTÉLY

Vendégek:  
KIKI (Első Emelet)  
Sipos F. Tamás (Exotic)

Hangulatfelelős:  
Lotters Krisztián

Kapunyitás: 18.00 | Kezdet: 19.00  
A műsor hossza kb. 240 perc | Levezetéként retro diszkó kifulladásig!

Jegyelővétel: Sportkastély | Rózsa Művelődési Ház | Ticketportal országos hálózatában: [www.ticketportal.hu](http://www.ticketportal.hu)  
Ticket: 3500 HUF | 3900 HUF ülőhelyi szektor | VIP: 9900 HUF - ALL U CAN DRINK!  
Bulizz egész este a színpad előtti VIP tagban és fogyassz korlátlanul! Minőségi szeszes italok és szendvicsek egész este!

### PEST SZENTLŐRINC SZENTIMRE

**SZENNYVÍZCSATORNA  
BEKÖTÉS**  
Teljes körű kivitelezés  
garanciával!  
Ingyenes helyszíni árajánlat!  
Nyugdíjasoknak kedvezmény!  
**www.csatornazas.com**  
Telefon: 06-20/361-9341

**FÖLDMÉRÉS**  
Épületfeltűntetés  
Kitűzés  
Telekalakítási és  
szolgalmi jogi  
vázrajzok  
**www.foldmero.net**  
tel.: 06/30 20 20 419  
06/30 410 85 66

Az IPARJOG\_12 pályázati támogatási rendszerben Csepiga Zoltán 370.000 Ft támogatást nyert el találmánya, a kipufogógázok víztartalmának visszanyerésére szolgáló berendezés iparjogvédelmi oltalommal történő védelmére.

Ez a támogatás biztosította a Szellemi Tulajdon Nemzeti Hivatalánál U1300109 számon bejelentett "Kapcsolási elrendezés víz nyelésére kipufogógázból" című használati mintaoltalmi bejelentés iparjogvédelmi költségeit.

A bejelentésre a Szellemi Tulajdon Nemzeti Hivatala 4323 lajstromszámon ipari mintaoaltalmat engedélyezett.

**MAGYARORSZÁG MEGÚJUL**  
A projektek a Magyar Kormány támogatásával a Kutatási és Technológiai Innovációs Alap finanszírozásával valósulnak meg

## GYÓGYSZERTÁR A KISPESTI PIACON

Piactér Patika | 1191 Budapest, Kossuth téri piac | Telefon: +36 1 358 1600 | Web: [www.piacterpatika.hu](http://www.piacterpatika.hu)



- Egyedi nyitva tartás: **minden nap reggel 7 órától várjuk** Önt a piac teljes nyitvatartási ideje alatt!
- Kiemelkedően nagy árúkiegészlet: **ami máshol hiányzik nálunk megtalálható!**
- Kivételes beszerzési lehetőségek: **bármilyen nagy értékű gyógyszerert beszerzünk Önnek rövid határidőn belül!**
- Kedvező fizetési módok: **minden bankkártyát és egészségpénztári kártyát elfogadunk korlátozás nélkül!**
- Biztonságos parkolási lehetőség: **parkoljon ingyen a piac melletti, kamerákkal felszerelt parkolóban!**
- Minőség alacsony áron: **próbálja ki a bevált patikai receptek alapján helyben elkészített gyógyszerkészítményeket és más készítményeket!**

**NYITVATARTÁS**  
Hétfő: 7:00-17:00  
Kedd: 7:00-18:00  
Szerda: 7:00-18:00  
Csütörtök: 7:00-18:00  
Péntek: 7:00-18:00  
Szombat: 7:00-13:00  
Vasárnap: Zárva

**Ha van az országban, van a patikánkban!**  
**Piactér Patika a gyógyszer ellátó**

JÖJJÖN RECEPTELL A PIACRA!



➤ Nemrégiben megkapta a gálakórus kítüntető címet az egri vizsgakoncerten a kerületünkben működő dél-pesti kórus, a Sonore Vegyeskar. Az együttes, amelynek repertoárja jelentős mértékben egyházi dalokra épül, már az adventi fellépésekre készül.

# GÁLAKÓRUS LETT A SONORE VEGYESKAR

Tíz év munkája vált valóra az egri vizsgakoncerten

A hangjából nem nehéz kitalálni, hogy valami nagy és örömteli dolog történt a kórusával.

– Tényleg nem hazudik a hangom, mert olyan szép sikert értünk el, amilyenben reménykedtünk ugyan, de csak titkon – mondta Mohai Tibor karnagy. – Akkor árulja el a boldogsága okát...

– A lényeg az, hogy a kórusunk kítüntetőre vizsgázott az egri minősítő koncerten, és megint lépett egyet előre. Ez a lépés pedig azt jelenti, hogy „ötöst” kaptunk a szigorú négytagú zsűritől. A legutóbbi sikerünknek pontosan négy esztendeje, 2010 októberében örülhettünk, amikor a korábbi bronz, ezüst, majd arany minősítés után megkaptuk az „arany dicsérettel” fokozatot.

## SZIGORÚ ZSŪRI ELŐTT

– Tehát ismét előrébb léphetek. Most hogyan dicsérték meg a lőrinci „dalosokat”?

– Úgy, hogy elnyertük a gálakórus kítüntető címet, amely már rang a kórusok világában. E fölött már csak egyetlen magasabb minősítés létezik, a hangversenykórus.

– Ha sportos hasonlattal élhetek, most van formában a kórus, most kell megélni az utolsó is, és akkor tényleg a csúcson érnek.

– Ez azért nem megy egyik napról a másikra, de még egyik hónapról a másikra sem. Gondoljon csak bele: a Sonore tíz éve alakult meg, tehát ennyi idő, munka és próba kellett ahhoz, hogy túl legyünk a negye-



Advent idején több koncertet is ad a Sonore együttes a kerületben

dik akadályon is. Nem könnyű az előrelépés, egyrészt azért, mert rajtunk kívül is sok kórus szeretne előrébb, feljebb jutni, másrészt azért, mert a zsűri olyan szigorú, mintha egy egyetemi vagy főiskolai záróvizsgán adnánk számot a tudásunkról.

## CSAK KETTEN...

– Tudom, ha azt kérdezném, hogy miként lehet felkészülni egy olyan koncertre, amelyen felszabadultan, „boldogan” kell énekelni, az volna a válasza, hogy gyakorlással.

– Hadd módosítsam: sok-sok

gyakorlással. A kérdésében benne van a válasz is. Felszabadultan, hogy úgy mondjam, önfeláldozóan kell előadni a repertoárt, mintha „csak” koncerten lennénk, miközben tudjuk: a zsűri értékeli ugyan a szépet és a jót, de azért nagyon is figyel a hi-

bákra, a félrecsúszott hangokra, amelyeket büntet is. Egy vizsga már csak ilyen.

– Akkor mondjon valamit a sikertükről...

– Tizenhat kórus versenyzett egymással, s közülük csak kettő kapta meg a gálakórus címet.

Ebből is érzékelhető, hogy minden hangra, minden apró részletre odafigyeltek. Egy-két hibás hang vagy hangzás elég lett volna ahhoz, hogy ne legyünk azok között, akik följebb léphetnek.

– Bizonyára szakértő közönség előtt adták elő a repertoárjukat. A taps azért jelezhetette, hogy jól sikerült a produkció.

– A sokáig tartó ünneplés jó érzéssel, bizakodással töltött el minket.

– Feltételezem, hogy az örömmön túl a zsebüknek is „jót tett” a siker...

– Nem, mert nem erről szólt ez. Erkölcsei elismerés, amely jót tesz a hírünknek.

## A ZILÁTÓL A MŰPA-IG

– Így az eddigienél is több helyre hívják meg önöket? A következő időszakban hol lehet meghallgatni az együttest?

Az adventi koncertsorozatban kíváncsiak lesznek ránk is. December 19-én Pesterzsébeten lépünk, fel, rá egy napra pedig a pestszentlőrinci Bajcsy-Zsilinszky úti új református templomban. Lesz koncertünk a Zila Kávéházban, amellyel kiváló, baráti a kapcsolatunk, s vendégei leszünk a Kossuth téri evangélikus templomnak is. Igaz, messze van még, de a tervek szerint tavasszal fellépünk a Művészetek Palotájában, ahol a Carmina Burana-t énekeljük. Elegáns helyszín, csak minőséget vihetünk a színpadra.

– Mit jelent a sonore szó?

– Latin eredetű, képzett szó ez, amelynek alapja a sonor. A sonore azt jelenti, hogy zengően, rezgően.

**A SONORE-SZTORI**  
A kórus 2004 őszén alakult meg a XVIII. kerületi Pedagógiai Intézet támogatásával. 2010-től a kerületi önkormányzat és a Karinthy Frigyes Gimnázium támogatásával működik. Tagjai amatőrök: többek között diákok és pedagógusok.

www.bp18.hu • varoskep@bp18.hu

## A LELKEK EMLÉKNAPJA

Kegeleti megemlékezést tartott mindenszentek napján a kerületi önkormányzat a pestszentlőrinci temetőben.



Az emlékezés annyit jelent, mint felidézni életünk egy-egy eseményét, gondolva a családtagjainkra, a barátainkra és azokra a közösségekre, amelyekben éltünk vagy élünk. Azokra, akik valamilyen formában hatottak ránk, alakították, formálták az életünket.

November 1-jén, mindenszentek

napján valamennyi megdicsőült lélekre emlékezünk, november 2-án, a halottak napján pedig minden elhunyt, de különösen az üdvösséget még el nem nyert, a tisztító tűzben szenvedő lelkekre. Idén, mivel november 2-a vasárnapra esett, kivételesen a következő nap számított halottak napjának.

A temetőben, virággal a kezünkben, felkeressük hozzátartozóink sírjait, és gyertyát, mécses gyújtunk az emlékükre. Estére virágok borítják a sírokat, és a mécsesek fénye beragyogja az éjszakát.

Mindenszentek napján az önkormányzat immár hagyományosan kerületi ökumenikus kegeleti megemlékezést tartott. Az ünnepség résztvevői néhány percre nemcsak a saját halottaikra gondoltak, hanem főhajtással mindazokra, akik a pestszentlőrinci temetőben nyugszanak. A szertartás lehetőséget nyújtott arra is, hogy egy kicsit az elmúlásról is elmélkedjünk. A római katolikus egyház részéről Lak Gábor atya, a református egyházközségtől Kiss László lelkész, az evangélikus egyház képviselőjén Győri Gábor lelkész beszélt az egybegyűltekhez. A szertartást követően a megemlékezők az épület előtti feszületnél mécseseket gyújtottak. Császár Bíró Lilla előadóművész, a Kondor Béla Közösségi Ház vezetője versmondással működött közre. Az önkormányzatot Csomó Tamás alpolgármester képviselte.

– Nagyon fontosnak tartom azt, amit az ökumenikus kegeleti megemlékezésen hallottunk. Nevezetesen, hogy az embernek képesnek kell lennie elengedni a halott szeretteit – mondta az alpolgármester. – Ezt tudatosítania kell magunkban, mert ha valaki nem tudja kinyitni a kezét, elengedni a halottját, akkor nem tud nyitott lenni az életre, annak új dolgaira.

➔fülep-

## PÜSPÖKVÁLASZTÁSRA KÉSZÜLNEK

Mozgalmas és eredményes időszakot tudhat maga mögött a kerületi unitárius közösség.

A templomban szeptember 21-én rendezett nyílt napon az Adorate kórus egyházzenei koncertet adott, Heilauf Zsuzsanna helytörténész, a Tomory Lajos Pedagógiai és Helytörténeti Gyűjtemény vezetője pedig előadást tartott Lőrinc a nagy háború idején címmel. A programot az önkormányzat egyházi pályázata támogatta.

Október 26-án a XVI. századi reformációra emlékezett a gyülekezet. Az ünnepség után a résztvevők koszorút helyeztek el a templom falán lévő Szervét Mihály-emléktáblán.

November 2-án, halottak napjához kapcsolódva, emlék-istentisztelet volt, amelyen Szent-Iványi Ilona lelkész nő egy-egy bibliai íge elmondásával meggyújtotta az emlékezés gyertyáit az unitárius elődöknek, a gyülekezeti tagok elhunyt szeretteinek és nemzetünk hőseinek emlékére.

November 16-án Dávid Ferencre, az unitárius egyházalapító püspökre emlékeznek a hívek ünnepi istentisztelet keretében, majd megkoszorúzzák a Dávid Ferenc utca–Barcika tér sarkán lévő óvoda falán elhelyezett márvány emléktáblát.

Advent első vasárnapján, november 30-án 11 órától nyílt digitális családi nap lesz a gyülekezetben Biztonságban Digitálisan! címmel, amelyre érdemes egy kicsit bővebben kitérni.

Milyen módon előzhetjük meg,

hogy gyermekeink a digitális világ foglyaivá váljanak? – ez a kérdés sok szülői izgat, sokan keresik rá a választ.

A családi napon a felnőtteknek rövid előadást tart Sziget Réka szakpszichológus. Szó lesz arról is, hogy hogyan, miről ismerhetjük fel az iskolában, a családban a függőséget. A téma innen átvezet a prevencióhoz: vajon milyen pedagógiai, vizuális nevelési és kreatív eszközök állnak a felnőtted rendelkezésére ahhoz, hogy a fiatalok aktívan, kritikusan, a „nemmet mondás” fegyverzetében tudják a digitális világot a maguk szolgálatukba állítani?

A Biztonságban Digitálisan az Ökumenikus Segélyszervezet Tandem Fejlesztési Alapjának pályázati programja.

Váradi Emese, a Karinthy Frigyes Gimnázium környezetkultúra-tanára animációs-képzőművészeti játszóházat tart a program keretében, amelyre minden kerületi gyereket várnak.

December 5-én és 6-án Székelyudvarhelyen püspökválasztó unitárius zsinati ülés lesz, amelyen a gyülekezet lelkésze, Szent-Iványi Ilona is részt vesz.

Az adventi vasárnapokon készül fel a gyülekezet lélekben is Jézus születésének a befogadására. December 21-én 11 órától karácsonyi ünnepség lesz a templomban a gyermekeknek.



## PROGRAMOK

## RÓZSA MŰVELŐDÉSI HÁZ

**Városház utca 1-3.**  
Telefon: 290-9498, 291-2896  
www.rozsamh.hu  
November 14. 17 óra: Stancz Éva sokoldalú amatőr alkotó kiállításának megnyitója  
November 16. 15 óra: Bolha a földre – vigjáték két részben. Belépőjegy: 2200 Ft, nyugdíjas, diák: 1500 Ft.  
November 22. 15 óra: Számítógépszám klub. A belépés díjtalan.  
November 22. 20 óra: Erzsébet-Katalin-bál. Zenél a Főnix Együttes. Belépőjegy: 1990 Ft, vacsora 1800 Ft-os áron rendelhető. Asztalfoglalás az elérhetőségeinken lehetséges.  
November 27. 17 óra: Kővári Tibor irodalmi este a Tüzedzők Amatőr Művészek Asztaltársasága (TAMA) szervezésében  
November 29. 16 óra: Magyar tánc ház gyermekeknek. Belépőjegy: 300 Ft.  
November 29. 19 óra: Magyar tánc ház felnőtteknek. Belépőjegy: 500 Ft.  
November 30. 11 óra: Szaffi – népzene gyermekszínház a Fogy Színház előadásában. Belépőjegy: 990 Ft.  
Ringató címmel családi művészeti nevelési program indul. A foglalkozások – amelyek Czapári Zsuzsanna tart – szerdánként 10.30 és 11 óra között lesznek. A részvételi díj alkalmanként 800 Ft. Bővebb információ a www.ringatohu oldalon.

Csütörtökönként 16.30-tól óviss torna: koncentráció- és figyelemfejlesztés, labdás és tartásjavító gyakorlatok, fogjátékok és rengeteg más vidám játék. A foglalkozásokat Nemes Gyula, a Brassói Utcai Általános Iskola testnevelő tanára vezeti. Bővebb információ Nemes Gyulától (+36-20-454-7223) és a Rózsa Művelődési Ház elérhetőségein kapható.  
Zumbatanfolyam, callanetics (női zsírfejtő torna) és New Dance World – modern tánc iskolája a Rózsa-ban. A részletekről az elérhetőségeinken lehet érdeklődni. A művelődési ház nyitvatartási idejében (hétfőtől péntekig 9–19 óra között, hétvégeken pedig a rendezvényekhez igazodva) az itt található Ticket Expressz-jegyirodában jegyek válthatók koncertekre, kiállításokra és színházi előadásokra. Terembérlési lehetőség esküvőkre, összejövetelekre előzetes egyeztetés alapján.

**LŐRINCI SPORTSARNOK**  
**Thőkölly út 5.**  
Telefon: 291-0535  
November 14. 18 óra: PLER-Budapest–Cegléd NB I-es férfi bajnoki kézilabda-mérkőzés  
November 15. 19 óra: Orvoshál  
November 16. 12 óra: PSK–Csanádi KSI SE Bp. I. osztályú női bajnoki kézilabda-mérkőzés  
November 16. 16.30: Cartoon Heroes–Dunai Krokodilok férfi bajnoki floorball-mérkőzés  
November 19. 18 óra: PLER-Budapest–Oroszháza NB I-es férfi bajnoki kézilabda-mérkőzés  
November 21. 21 óra: Pestszentlőrinci SFA–Romhány SE NB II-es bajnoki futsal-mérkőzés  
November 23. 10 óra: PLER-Budapest–Gödöllő NB II-es férfi bajnoki kézilabda-mérkőzés  
November 29. 19 óra: SZAC–bál

**4SEASONS SÍ- ÉS SNOWBOARDPARK**  
**Városház utca 40.**  
Telefon: +36-30-575-3262  
Siiskolánkban a mesterséges pályán folyamatosan lehet sízést, snowboardozást tanulni. Egyéni és csoportos oktatás 3 éves kortól kezdve az emberi élettartam és a vállalkozó kedv határáig. A csoportokat életkor és tudásszint szerint állítjuk össze. Beiratkozás szerdánként 16–19 óráig, szombatonként 10–13 óráig. A pályán szakképzett oktatók, különleges

minőségű mesterséges burkolat, két sífelvonó, egy mozgójárda-felvonó és esti világítás segíti a sízni vágyókat.  
Részletes információ a sí-skola honlapján: www.siiskola-bokaykert.hu.

## LŐRINCI NAGYKÖNYVTÁR

**Thőkölly út 5.**  
Telefon: 291-2575  
www.fszek.hu/thokoly  
November 13. 17 óra: Isgó-mozgóklub – színek és irányok  
November 18. 10 óra: A Szent Lőrinc-lakótelepi Nyugdíjas Klub összejövetele  
November 18. 17 óra: Hősök a fronton, hősnők a konyhában – táplálkozás az I. világháborúban. Saly Noémi muzeológus, Budapest-történetész előadása.  
November 19. 17 óra: Kézművészek  
November 20. 17 óra: A gondolkodás elvesztett művészete: az érzelmi intelligencia. Sonleitner Károly életmód-tanácsadó előadása.  
November 25. 10 óra: A Tájak-Korok-Múzeumok Egyesület irodalmi klubja  
November 29. 11 óra: Társasjátékklub  
A Galéria 18 kiállítóteremben Polló Edit Virágok, tájak, emberek című kiállítása látható november 28-ig, 62 éven felüli olvasóink ingyen internetezhetnek a könyvtárban!

**HAVANNA-LAKÓTELEPI KÖNYVTÁR**  
**Csontváry utca 32.**  
Telefon: 291-1069  
E-mail: fszek1802@fszek.hu  
November 14. 17 óra: Violin király és Hanga királykisasszony – zenés mesejáték Joós Tamás énekmondó előadásában  
November 26. 16 óra: Kézművés foglalkozás – hömber és könyvborító készítése  
November 28. 17 óra: Könyvajánlók klubja

**PESTSZENTIMREI KÖNYVTÁR**  
**Nagykőrösi út 56.**  
Telefon: 291-2392  
E-mail: fszek1801@fszek.hu  
November 14. 17 óra: Bakó Dóra báb foglalkozása gyermekeknek  
November 21. 17 óra: Kézművés foglalkozás – novemberi molyoda  
November 26. 17 óra: Író-olvasó találkozót Fábrián Jankával  
November 28. 17 óra: Diavetítés

**KONDOR BÉLA KÖZÖSSÉGI HÁZ**  
**Kondor Béla sétány 8.**  
Telefon: 291-6564  
www.kondorkh.hu  
November 15. 8 óra: Baba-mama holmik börzeje  
November 15. 15 óra: Jaj, de szépet álmodtam... – a Fráter Lóránd Nótakör műsora. Művészeti vezető, rendező: Fényes György  
November 15. 19 óra: Ingyenes gazdasági tanácsadás  
November 15. 15 óra: Tere-fere klub  
November 16. 9 óra: Sakkbajnokság a Pestszentlőrinci Sakk-kör szervezésében  
November 18. 17 óra: Ingyenes gazdasági tanácsadás  
November 18. 18.45: Zumba Nikivel  
November 20. 14 óra: Fehér asztalnál – a NYÉVE összejövetele  
November 21. 19 óra: Presser-Sztevanovity–Horváth: A Padlás. Félíg mese, félíg musical 9–99 éves korig, az Otthon Theatrum előadásában.  
November 22. 15 óra: Ingyenes gazdasági tanácsadás  
November 23. 9 óra: Sakkbajnokság a Pestszentlőrinci Sakk-kör szervezésében  
November 23. 10 óra: Gyógyító nap – az egészség és a természetes gyógy módok napja  
November 25. 17 óra: Ingyenes gazdasági tanácsadás

**MŰZEUMSAROK KIÁLLÍTÓTEREM**  
**Szent Lőrinc sétány 2.**  
Telefon: 06-20-285-0667  
November 29. 14 óra: Versjáték – Szécsi Margit emlékére  
Kiállítások:  
200 év emlékei – pillanatképek Pestszentlőrinc-Pestszentimre történetéből  
Vizek és kövek – különlegességek Sváb Ferenc ásványgyűjteményéből. A részletekről honlapunkon (muzeum18ker.hu) tájékozódhatnak.  
A Tomory-teremben: Érdekes ségek a kerületi oktatástörténet múltjából  
Nyitva tartás: keddtől szombatiig 14–18 óráig.

**PESTSZENTIMREI KÖZÖSSÉGI HÁZ**  
**Vasút utca 48.**  
Telefon: 291-9202, 294-5971  
www.pkhaz.hu  
November 14. Erdő-mező barangoló. Önköltséges kirándulás Reimann Katalin vezetésével. További információ a +36-30-350-3266-os telefonszámon és a reimank@t-online.hu e-mail címen.

November 25. 18 óra: Hódolat a múlt bölcselőinek – Pais István professzor előadás-sorozatának 5. része: Az „Akadémiát” megalapító „isteni” Platon ismeretelmélete, társadalomutópiája, pedagógiája és esztétikája.  
November 26. 18.45: Zumba Nikivel  
November 27. 14.30: Kerületi versmondó verseny a Vörösmarty Mihály Enek-zenei Nyelvi Általános Iskola és Gimnázium szervezésében  
November 29. 15 óra: Ingyenes gazdasági tanácsadás  
November 30. 10 óra: Csokikoncert – zenei ismeretterjesztő előadás, játék és muzsika 60 percben  
November 29-ig Időmetszetek címmel Árvay Zolta kiállítása látható az aulaiban.  
Minden csütörtökön 17.30-kor ingyenes jogi tanácsadás. Minden szombaton 9 órakor kerámia és tőzszomanc nyitott műhely és kézműves foglalkozás. Minden vasárnap 8.30-kor ingyenes jóga, 10 órától ingyenes önművelési oktatás felnőtteknek, 15 órától nyugdíjas táncklub.

**VÁROSHÁZA DÍSZTEREM**  
**Városház utca 16.**  
November 18. 18 óra: Zongorahangverseny a Dohnányi Ernő Zeneiskola szervezésében  
November 21. 18 óra: Rendhagyó konferencia a családok éve alkalmából. Előadó: Dr. Szetelszky Zsuzsa, az ELTE oktatója. Fellép a muzsikás-táncos Turi család „apraja-nagyja”. A rendezvény védnöke és szakmai támogatója a Budapesti Család, Esélyteremtési és Önkéntes Ház. A programot a NATIK szervezi.  
**TOMORY LAJOS PEDAGÓGIAI ÉS HELYTÖRTÉNETI GYŰJTEMÉNY**  
**Kondor Béla sétány 10.**  
Telefon: 290-1585, 06-20-316-9885  
Honlap: muzeum18ker.hu  
E-mail: muzeum@muzeum18ker.hu  
Kutatáspolitikai előzetes egyeztetés alapján.  
Az Ég és Föld – a polgári repülés és Budapest XVIII. kerülete című új kiállításunk november közepétől látogatható a KÖKI Terminál második emeletén, az éttermek közelében, keddtől vasárnapig 10 és 18 óra között. További információ a honlapunkon.  
Nyitva tartás: hétfőtől csütörtökig 9 és 16 óra, pénteken 9 és 14 óra között.

**HAVANNA KIÁLLÍTÓHELY**  
**Havanna utca 9.**  
Telefon: 06-20-316-9885  
Állandó kiállítás: Élet a régi-új lakótelepeken – Az Állami lakóteleptől a Havannáig  
Nyitva tartás előzetes egyeztetés alapján.

**POLGÁROK HÁZA**  
**Üllői út 517.**  
A Polgárok Háza nyitva tartás: szerdánként 9–14 óra között.

**SZÍNHÁZ BELÜLRŐL**  
Bizonyára sokan vannak, akiket érdekel, hogy miként működik egy színház, hogyan zajlanak egy-egy nagy sikerű előadás próbái, előkészületei. Ilyen és ehhez hasonló kérdésekre, valamint más kullisszatitkokra kaphatnak választ a színház szerelimesei a színházbarátok klubjának a PIK Házban kéthavonta megrendezett estjén, ahol rendre a magyar színház élet kiemelkedő személyiségeivel találkozhatnak az érdeklődők.  
A színházbarátok klubja következő összejövetele november 28-án (pénteken) 18 órakor lesz a PIK Házban (Vasút utca 48.). A meghívott vendég a Vígszínház vendégművésze, Holl Zsuzsa. Belépőjegy: 300 Ft.

November 15. 18 óra: Pestszentimrei zenebona. Sztanett harmonikaművész koncertje. Közreműködik Deli Zsolt és Berecz Péter harmonikaművész. Belépőjegy: 800 Ft.  
November 16. 15 óra: Kávészünet, szerelem – zenés kávéház a Gergely Theater előadásában. Szereplők: Kalocsai Zsuzsa, Heller Tamás, Némedi-Varga Tímea és Gergely Róbert. Kísér: Szekeres László (zongora) és Boegán Péter (dob). Belépőjegy: 2300, elővételben: 2000 Ft.  
November 19. 17.30: Kertbarátok klubja. Gyócsi Zoltán előadása. Tervezett téma: az őszi betakarítás utáni munkálatok. A részvétel ingyenes.  
November 21. 16.30: Családi tánc és népi játszóház. Közreműködik: Major Levente és zenekara. Belépőjegy gyermekeknek 500 Ft, felnőtteknek 800 Ft.  
November 22. 20 óra: Erzsébet-Katalin-bál. Közreműködik a Madarak Zenekar. Belépőjegy: 3000 Ft. Vacsora kétfele menüvel igényelhető.  
November 25. 18 óra: Tudatos életmód klub – az öt szeretettel. Előadó: Halász Alexandra. Belépőjegy: 400 Ft.  
November 26. Bizsuzsánia, avagy színesztézia a mindennapokra. A Molnár Gabriella ékszerből rendezett ékszerkiállítás megnyitója. Közreműködik: Draskóczy Zoltán gitárművész.  
November 28. Erdő-mező barangoló. Önköltséges kirándulás Reimann Katalin vezetésével. További információ a +36-30-350-3266-os telefonszámon és a reimank@t-online.hu e-mail címen.  
November 28. 18 óra: Színházbarátok klubja. Meghívott vendég: Holl Zsuzsa, a Vígszínház vendégművésze. Belépőjegy: 300 Ft.  
November 29. 10 óra: Kreatív kézműves foglalkozás gyermekeknek. Részvételi díj: 200 Ft + a felhasznált anyag költsége.  
November 29. 15 óra: Nostalgia táncklub. A házigazda a Magic Duó. Belépőjegy: 500 Ft. Tanfolyamainkra, valamint a Baba-dudólóra és a Maszat-kuckóra továbbra is várjuk az érdeklődők jelentkezését az elérhetőségeinken.  
Minden szerdán 18 órától torna az EPE – Együtt Pestszentimreért Egyesület – szervezésében.

November 25. 18 óra: Hódolat a múlt bölcselőinek – Pais István professzor előadás-sorozatának 5. része: Az „Akadémiát” megalapító „isteni” Platon ismeretelmélete, társadalomutópiája, pedagógiája és esztétikája.  
November 26. 18.45: Zumba Nikivel  
November 27. 14.30: Kerületi versmondó verseny a Vörösmarty Mihály Enek-zenei Nyelvi Általános Iskola és Gimnázium szervezésében  
November 29. 15 óra: Ingyenes gazdasági tanácsadás  
November 30. 10 óra: Csokikoncert – zenei ismeretterjesztő előadás, játék és muzsika 60 percben  
November 29-ig Időmetszetek címmel Árvay Zolta kiállítása látható az aulaiban.  
Minden csütörtökön 17.30-kor ingyenes jogi tanácsadás. Minden szombaton 9 órakor kerámia és tőzszomanc nyitott műhely és kézműves foglalkozás. Minden vasárnap 8.30-kor ingyenes jóga, 10 órától ingyenes önművelési oktatás felnőtteknek, 15 órától nyugdíjas táncklub.

November 25. 18 óra: Tudatos életmód klub – az öt szeretettel. Előadó: Halász Alexandra. Belépőjegy: 400 Ft.  
November 26. Bizsuzsánia, avagy színesztézia a mindennapokra. A Molnár Gabriella ékszerből rendezett ékszerkiállítás megnyitója. Közreműködik: Draskóczy Zoltán gitárművész.  
November 28. Erdő-mező barangoló. Önköltséges kirándulás Reimann Katalin vezetésével. További információ a +36-30-350-3266-os telefonszámon és a reimank@t-online.hu e-mail címen.  
November 28. 18 óra: Színházbarátok klubja. Meghívott vendég: Holl Zsuzsa, a Vígszínház vendégművésze. Belépőjegy: 300 Ft.  
November 29. 10 óra: Kreatív kézműves foglalkozás gyermekeknek. Részvételi díj: 200 Ft + a felhasznált anyag költsége.  
November 29. 15 óra: Nostalgia táncklub. A házigazda a Magic Duó. Belépőjegy: 500 Ft. Tanfolyamainkra, valamint a Baba-dudólóra és a Maszat-kuckóra továbbra is várjuk az érdeklődők jelentkezését az elérhetőségeinken.  
Minden szerdán 18 órától torna az EPE – Együtt Pestszentimreért Egyesület – szervezésében.

**HAVANNA KIÁLLÍTÓHELY**  
**Havanna utca 9.**  
Telefon: 06-20-316-9885  
Állandó kiállítás: Élet a régi-új lakótelepeken – Az Állami lakóteleptől a Havannáig  
Nyitva tartás előzetes egyeztetés alapján.

**POLGÁROK HÁZA**  
**Üllői út 517.**  
A Polgárok Háza nyitva tartás: szerdánként 9–14 óra között.

**SZÍNHÁZ BELÜLRŐL**  
Bizonyára sokan vannak, akiket érdekel, hogy miként működik egy színház, hogyan zajlanak egy-egy nagy sikerű előadás próbái, előkészületei. Ilyen és ehhez hasonló kérdésekre, valamint más kullisszatitkokra kaphatnak választ a színház szerelimesei a színházbarátok klubjának a PIK Házban kéthavonta megrendezett estjén, ahol rendre a magyar színház élet kiemelkedő személyiségeivel találkozhatnak az érdeklődők.  
A színházbarátok klubja következő összejövetele november 28-án (pénteken) 18 órakor lesz a PIK Házban (Vasút utca 48.). A meghívott vendég a Vígszínház vendégművésze, Holl Zsuzsa. Belépőjegy: 300 Ft.

November 15. 18 óra: Pestszentimrei zenebona. Sztanett harmonikaművész koncertje. Közreműködik Deli Zsolt és Berecz Péter harmonikaművész. Belépőjegy: 800 Ft.  
November 16. 15 óra: Kávészünet, szerelem – zenés kávéház a Gergely Theater előadásában. Szereplők: Kalocsai Zsuzsa, Heller Tamás, Némedi-Varga Tímea és Gergely Róbert. Kísér: Szekeres László (zongora) és Boegán Péter (dob). Belépőjegy: 2300, elővételben: 2000 Ft.  
November 19. 17.30: Kertbarátok klubja. Gyócsi Zoltán előadása. Tervezett téma: az őszi betakarítás utáni munkálatok. A részvétel ingyenes.  
November 21. 16.30: Családi tánc és népi játszóház. Közreműködik: Major Levente és zenekara. Belépőjegy gyermekeknek 500 Ft, felnőtteknek 800 Ft.  
November 22. 20 óra: Erzsébet-Katalin-bál. Közreműködik a Madarak Zenekar. Belépőjegy: 3000 Ft. Vacsora kétfele menüvel igényelhető.  
November 25. 18 óra: Tudatos életmód klub – az öt szeretettel. Előadó: Halász Alexandra. Belépőjegy: 400 Ft.  
November 26. Bizsuzsánia, avagy színesztézia a mindennapokra. A Molnár Gabriella ékszerből rendezett ékszerkiállítás megnyitója. Közreműködik: Draskóczy Zoltán gitárművész.  
November 28. Erdő-mező barangoló. Önköltséges kirándulás Reimann Katalin vezetésével. További információ a +36-30-350-3266-os telefonszámon és a reimank@t-online.hu e-mail címen.  
November 28. 18 óra: Színházbarátok klubja. Meghívott vendég: Holl Zsuzsa, a Vígszínház vendégművésze. Belépőjegy: 300 Ft.

November 15. 18 óra: Pestszentimrei zenebona. Sztanett harmonikaművész koncertje. Közreműködik Deli Zsolt és Berecz Péter harmonikaművész. Belépőjegy: 800 Ft.  
November 16. 15 óra: Kávészünet, szerelem – zenés kávéház a Gergely Theater előadásában. Szereplők: Kalocsai Zsuzsa, Heller Tamás, Némedi-Varga Tímea és Gergely Róbert. Kísér: Szekeres László (zongora) és Boegán Péter (dob). Belépőjegy: 2300, elővételben: 2000 Ft.  
November 19. 17.30: Kertbarátok klubja. Gyócsi Zoltán előadása. Tervezett téma: az őszi betakarítás utáni munkálatok. A részvétel ingyenes.  
November 21. 16.30: Családi tánc és népi játszóház. Közreműködik: Major Levente és zenekara. Belépőjegy gyermekeknek 500 Ft, felnőtteknek 800 Ft.  
November 22. 20 óra: Erzsébet-Katalin-bál. Közreműködik a Madarak Zenekar. Belépőjegy: 3000 Ft. Vacsora kétfele menüvel igényelhető.  
November 25. 18 óra: Tudatos életmód klub – az öt szeretettel. Előadó: Halász Alexandra. Belépőjegy: 400 Ft.  
November 26. Bizsuzsánia, avagy színesztézia a mindennapokra. A Molnár Gabriella ékszerből rendezett ékszerkiállítás megnyitója. Közreműködik: Draskóczy Zoltán gitárművész.  
November 28. Erdő-mező barangoló. Önköltséges kirándulás Reimann Katalin vezetésével. További információ a +36-30-350-3266-os telefonszámon és a reimank@t-online.hu e-mail címen.  
November 28. 18 óra: Színházbarátok klubja. Meghívott vendég: Holl Zsuzsa, a Vígszínház vendégművésze. Belépőjegy: 300 Ft.

November 15. 18 óra: Pestszentimrei zenebona. Sztanett harmonikaművész koncertje. Közreműködik Deli Zsolt és Berecz Péter harmonikaművész. Belépőjegy: 800 Ft.  
November 16. 15 óra: Kávészünet, szerelem – zenés kávéház a Gergely Theater előadásában. Szereplők: Kalocsai Zsuzsa, Heller Tamás, Némedi-Varga Tímea és Gergely Róbert. Kísér: Szekeres László (zongora) és Boegán Péter (dob). Belépőjegy: 2300, elővételben: 2000 Ft.  
November 19. 17.30: Kertbarátok klubja. Gyócsi Zoltán előadása. Tervezett téma: az őszi betakarítás utáni munkálatok. A részvétel ingyenes.  
November 21. 16.30: Családi tánc és népi játszóház. Közreműködik: Major Levente és zenekara. Belépőjegy gyermekeknek 500 Ft, felnőtteknek 800 Ft.  
November 22. 20 óra: Erzsébet-Katalin-bál. Közreműködik a Madarak Zenekar. Belépőjegy: 3000 Ft. Vacsora kétfele menüvel igényelhető.  
November 25. 18 óra: Tudatos életmód klub – az öt szeretettel. Előadó: Halász Alexandra. Belépőjegy: 400 Ft.  
November 26. Bizsuzsánia, avagy színesztézia a mindennapokra. A Molnár Gabriella ékszerből rendezett ékszerkiállítás megnyitója. Közreműködik: Draskóczy Zoltán gitárművész.  
November 28. Erdő-mező barangoló. Önköltséges kirándulás Reimann Katalin vezetésével. További információ a +36-30-350-3266-os telefonszámon és a reimank@t-online.hu e-mail címen.  
November 28. 18 óra: Színházbarátok klubja. Meghívott vendég: Holl Zsuzsa, a Vígszínház vendégművésze. Belépőjegy: 300 Ft.

November 15. 18 óra: Pestszentimrei zenebona. Sztanett harmonikaművész koncertje. Közreműködik Deli Zsolt és Berecz Péter harmonikaművész. Belépőjegy: 800 Ft.  
November 16. 15 óra: Kávészünet, szerelem – zenés kávéház a Gergely Theater előadásában. Szereplők: Kalocsai Zsuzsa, Heller Tamás, Némedi-Varga Tímea és Gergely Róbert. Kísér: Szekeres László (zongora) és Boegán Péter (dob). Belépőjegy: 2300, elővételben: 2000 Ft.  
November 19. 17.30: Kertbarátok klubja. Gyócsi Zoltán előadása. Tervezett téma: az őszi betakarítás utáni munkálatok. A részvétel ingyenes.  
November 21. 16.30: Családi tánc és népi játszóház. Közreműködik: Major Levente és zenekara. Belépőjegy gyermekeknek 500 Ft, felnőtteknek 800 Ft.  
November 22. 20 óra: Erzsébet-Katalin-bál. Közreműködik a Madarak Zenekar. Belépőjegy: 3000 Ft. Vacsora kétfele menüvel igényelhető.  
November 25. 18 óra: Tudatos életmód klub – az öt szeretettel. Előadó: Halász Alexandra. Belépőjegy: 400 Ft.  
November 26. Bizsuzsánia, avagy színesztézia a mindennapokra. A Molnár Gabriella ékszerből rendezett ékszerkiállítás megnyitója. Közreműködik: Draskóczy Zoltán gitárművész.  
November 28. Erdő-mező barangoló. Önköltséges kirándulás Reimann Katalin vezetésével. További információ a +36-30-350-3266-os telefonszámon és a reimank@t-online.hu e-mail címen.  
November 28. 18 óra: Színházbarátok klubja. Meghívott vendég: Holl Zsuzsa, a Vígszínház vendégművésze. Belépőjegy: 300 Ft.

November 15. 18 óra: Pestszentimrei zenebona. Sztanett harmonikaművész koncertje. Közreműködik Deli Zsolt és Berecz Péter harmonikaművész. Belépőjegy: 800 Ft.  
November 16. 15 óra: Kávészünet, szerelem – zenés kávéház a Gergely Theater előadásában. Szereplők: Kalocsai Zsuzsa, Heller Tamás, Némedi-Varga Tímea és Gergely Róbert. Kísér: Szekeres László (zongora) és Boegán Péter (dob). Belépőjegy: 2300, elővételben: 2000 Ft.  
November 19. 17.30: Kertbarátok klubja. Gyócsi Zoltán előadása. Tervezett téma: az őszi betakarítás utáni munkálatok. A részvétel ingyenes.  
November 21. 16.30: Családi tánc és népi játszóház. Közreműködik: Major Levente és zenekara. Belépőjegy gyermekeknek 500 Ft, felnőtteknek 800 Ft.  
November 22. 20 óra: Erzsébet-Katalin-bál. Közreműködik a Madarak Zenekar. Belépőjegy: 3000 Ft. Vacsora kétfele menüvel igényelhető.  
November 25. 18 óra: Tudatos életmód klub – az öt szeretettel. Előadó: Halász Alexandra. Belépőjegy: 400 Ft.  
November 26. Bizsuzsánia, avagy színesztézia a mindennapokra. A Molnár Gabriella ékszerből rendezett ékszerkiállítás megnyitója. Közreműködik: Draskóczy Zoltán gitárművész.  
November 28. Erdő-mező barangoló. Önköltséges kirándulás Reimann Katalin vezetésével. További információ a +36-30-350-3266-os telefonszámon és a reimank@t-online.hu e-mail címen.  
November 28. 18 óra: Színházbarátok klubja. Meghívott vendég: Holl Zsuzsa, a Vígszínház vendégművésze. Belépőjegy: 300 Ft.

November 15. 18 óra: Pestszentimrei zenebona. Sztanett harmonikaművész koncertje. Közreműködik Deli Zsolt és Berecz Péter harmonikaművész. Belépőjegy: 800 Ft.  
November 16. 15 óra: Kávészünet, szerelem – zenés kávéház a Gergely Theater előadásában. Szereplők: Kalocsai Zsuzsa, Heller Tamás, Némedi-Varga Tímea és Gergely Róbert. Kísér: Szekeres László (zongora) és Boegán Péter (dob). Belépőjegy: 2300, elővételben: 2000 Ft.  
November 19. 17.30: Kertbarátok klubja. Gyócsi Zoltán előadása. Tervezett téma: az őszi betakarítás utáni munkálatok. A részvétel ingyenes.  
November 21. 16.30: Családi tánc és népi játszóház. Közreműködik: Major Levente és zenekara. Belépőjegy gyermekeknek 500 Ft, felnőtteknek 800 Ft.  
November 22. 20 óra: Erzsébet-Katalin-bál. Közreműködik a Madarak Zenekar. Belépőjegy: 3000 Ft. Vacsora kétfele menüvel igényelhető.  
November 25. 18 óra: Tudatos életmód klub – az öt szeretettel. Előadó: Halász Alexandra. Belépőjegy: 400 Ft.  
November 26. Bizsuzsánia, avagy színesztézia a mindennapokra. A Molnár Gabriella ékszerből rendezett ékszerkiállítás megnyitója. Közreműködik: Draskóczy Zoltán gitárművész.  
November 28. Erdő-mező barangoló. Önköltséges kirándulás Reimann Katalin vezetésével. További információ a +36-30-350-3266-os telefonszámon és a reimank@t-online.hu e-mail címen.  
November 28. 18 óra: Színházbarátok klubja. Meghívott vendég: Holl Zsuzsa, a Vígszínház vendégművésze. Belépőjegy: 300 Ft.

November 15. 18 óra: Pestszentimrei zenebona. Sztanett harmonikaművész koncertje. Közreműködik Deli Zsolt és Berecz Péter harmonikaművész. Belépőjegy: 800 Ft.  
November 16. 15 óra: Kávészünet, szerelem – zenés kávéház a Gergely Theater előadásában. Szereplők: Kalocsai Zsuzsa, Heller Tamás, Némedi-Varga Tímea és Gergely Róbert. Kísér: Szekeres László (zongora) és Boegán Péter (dob). Belépőjegy: 2300, elővételben: 2000 Ft.  
November 19. 17.30: Kertbarátok klubja. Gyócsi Zoltán előadása. Tervezett téma: az őszi betakarítás utáni munkálatok. A részvétel ingyenes.  
November 21. 16.30: Családi tánc és népi játszóház. Közreműködik: Major Levente és zenekara. Belépőjegy gyermekeknek 500 Ft, felnőtteknek 800 Ft.  
November 22. 20 óra: Erzsébet-Katalin-bál. Közreműködik a Madarak Zenekar. Belépőjegy: 3000 Ft. Vacsora kétfele menüvel igényelhető.  
November 25. 18 óra: Tudatos életmód klub – az öt szeretettel. Előadó: Halász Alexandra. Belépőjegy: 400 Ft.  
November 26. Bizsuzsánia, avagy színesztézia a mindennapokra. A Molnár Gabriella ékszerből rendezett ékszerkiállítás megnyitója. Közreműködik: Draskóczy Zoltán gitárművész.  
November 28. Erdő-mező barangoló. Önköltséges kirándulás Reimann Katalin vezetésével. További információ a +36-30-350-3266-os telefonszámon és a reimank@t-online.hu e-mail címen.  
November 28. 18 óra: Színházbarátok klubja. Meghívott vendég: Holl Zsuzsa, a Vígszínház vendégművésze. Belépőjegy: 300 Ft.

November 15. 18 óra: Pestszentimrei zenebona. Sztanett harmonikaművész koncertje. Közreműködik Deli Zsolt és Berecz Péter harmonikaművész. Belépőjegy: 800 Ft.  
November 16. 15 óra: Kávészünet, szerelem – zenés kávéház a Gergely Theater előadásában. Szereplők: Kalocsai Zsuzsa, Heller Tamás, Némedi-Varga Tímea és Gergely Róbert. Kísér: Szekeres László (zongora) és Boegán Péter (dob). Belépőjegy: 2300, elővételben: 2000 Ft.  
November 19. 17.30: Kertbarátok klubja. Gyócsi Zoltán előadása. Tervezett téma: az őszi betakarítás utáni munkálatok. A részvétel ingyenes.  
November 21. 16.30: Családi tánc és népi játszóház. Közreműködik: Major Levente és zenekara. Belépőjegy gyermekeknek 500 Ft, felnőtteknek 800 Ft.  
November 22. 20 óra: Erzsébet-Katalin-bál. Közreműködik a Madarak Zenekar. Belépőjegy: 3000 Ft. Vacsora kétfele menüvel igényelhető.  
November 25. 18 óra: Tudatos életmód klub – az öt szeretettel. Előadó: Halász Alexandra. Belépőjegy: 400 Ft.  
November 26. Bizsuzsánia, avagy színesztézia a mindennapokra. A Molnár Gabriella ékszerből rendezett ékszerkiállítás megnyitója. Közreműködik: Draskóczy Zoltán gitárművész.  
November 28. Erdő-mező barangoló. Önköltséges kirándulás Reimann Katalin vezetésével. További információ a +36-30-350-3266-os telefonszámon és a reimank@t-online.hu e-mail címen.  
November 28. 18 óra: Színházbarátok klubja. Meghívott vendég: Holl Zsuzsa, a Vígszínház vendégművésze. Belépőjegy: 300 Ft.

November 15. 18 óra: Pestszentimrei zenebona. Sztanett harmonikaművész koncertje. Közreműködik Deli Zsolt és Berecz Péter harmonikaművész. Belépőjegy: 800 Ft.  
November 16. 15 óra: Kávészünet, szerelem – zenés kávéház a Gergely Theater előadásában. Szereplők: Kalocsai Zsuzsa, Heller Tamás, Némedi-Varga Tímea és Gergely Róbert. Kísér: Szekeres László (zongora) és Boegán Péter (dob). Belépőjegy: 2300, elővételben: 2000 Ft.  
November 19. 17.30: Kertbarátok klubja. Gyócsi Zoltán előadása. Tervezett téma: az



## ÚSSZ, ÉS FELEJTSD EL A SÖMÖRÖD!

Cseh László és Gergely István is vendége volt

Olyan forgalom volt október 29-én a Bókay-kerti Park uszodában, mintha „igazi” úszóbajnokságot, netán vízilabda-mérkőzést tartottak volna. Pedig nem erről volt szó, hanem az úszók éjszakájáról, amelyet Budapesten kívül három magyarországi nagyvárosban rendeztek meg egy időben.



A Magyar Dermatológiai Társaság által 2012-ben életre hívott úszók éjszakájának az idén – Pestszentörincen túl – Szeged, Pécs és Debrecen adott otthont. Nézzük, mi történt a Bókay-kertben...

Minden korábbi teljesítményüket felülmúlták az idei úszók éjszakájának látogatói. A négy városban egyszerre zajló rendezvény lőrinci állomásán olyan ország-, sőt világszerte ismert élsportolók vettek részt, akiknek a személye már önmagában emelte az esemény rangját. Ott volt a Park uszodában többek között a világbajnok és olimpiai érmes úszó, Cseh László és a kétszeres olimpiai aranyérmes vízilabda-kapus Gergely István. A pszoriázissal (pikkelysömörrel) élők elfogadásáért „tüntettek” a sportágukkal, az úszással.

Ők és a medencébe csobbanó társaik is e nemes cél érdekében ugrottak vízbe, nem is kevesen. A rendelkezésre álló egy óra alatt a négy helyszínen több mint 100 kilométert úsztak le a csaknem 1500 résztvevő, jócskán túlszárnyalva a tavalyi eredményeket.

Kiss Norbert, az Emberi Erőforrások Minisztériumának sportért felelős helyettes államtitkára így vélekedett: „Az úszók éjszakája a társadalmi összefogásról és az egészséges életmód fontosságáról szól. Ritkaságzámba megy, hogy ennyi élsportoló, olimpiikon vegyen részt egy kezdeményezésben. Itt tényleg egymást érték a magyar sport kiválóságai, ami azt jelenti, hogy a kezdeményezés nem süket fülekre talált, sokkal inkább hallókra.”

Cseh László, aki már jóval a kezdés előtt megérkezett, elmondta: „Tavaly kaptam először meghívást az úszók éjszakájára, s az akkori tapasztalataimból kiindulva nem volt kérdéses, hogy az idén is eljövök. Látom, sokan leszünk, így jó kedvvel teljesítjük majd a hosszakat. Valóban jó érzés az idén is kiállni a pikkelysömörrel élők mellett. Annak külön örülök, hogy milyen sokan gondolkodnak így.”

De vajon a „jó lelken” túl mi a lényege a nagy érdeklődésnek? Megtudtuk, hogy az uszoda tipikusan olyan helyszín, amelyet a pszoriázisos betegek inkább elkerülnek a bőrükön látható elváltozások miatt. Emiatt hazánkban közel 150 ezer embernek okoz gondot a hétköznapi sportolás. Pedig az egyébként gyógyíthatatlan betegség tünetmentessé tehető, és ebben fontos szerepe van a rendszeres testmozgásnak és a vízzel való találkozásnak is.

A pszoriázis klubok elérhetősége megtalálható a [www.uszokejszakaja.hu](http://www.uszokejszakaja.hu) honlapon is.

## AZ ÓVODÁÉRT FUTOTTAK

A Hétszínvirág Óvodáért Egyesület által szervezett program keretében közösen futottak a pestszentlőrinci Hétszínvirág óvodába járó gyerekek, a szüleik és az óvodai dolgozók szeptember végén.

A szervezők törekvése az volt, hogy megtanítsák egészségesen élni, mozogni a gyerekeket. És az is, hogy a kicsik minél többet fussanak, sokat legyenek a szabad levegőn, közösen éljék meg a futás adta élményt és örömet.

Az egyesület azzal a céllal alakult meg, hogy mindenben támogassa az óvoda pedagógiai programját, amelynek mottója tökéletesen kifejezi azt, amiért „kitaláltak”. Játssz, mozogj, ügyeskedj! – ezekkel a szavakkal hívták az ovisokat, akik nagy örömmel fogadták a számukra életre hívott programot, s tán mondani sem kell, mekkora elszántsággal és örömmel vetették bele magukat a játékos versenybe.

Az eseménynek 250-300 résztvevője volt, beleértve az óvoda valamennyi dolgozóját.

A köszöntést követően a Kandó téri „küzdőterre” mentek a gyerekek és a programot irányító óvónők, hogy aztán ötpercenkénti indítással valamennyi gyermekcsoport lefussa a számára kijelölt távot, közösen a szülőkkel és az óvó néikkel.

A sport után édes volt a pihenés a Hétszínvirág udvarán. Tábortűz mellett, közös énekléssel. A búcsúzás előtt minden gyermek egy szép piros almát kapott, hogy pótolhassa az elvesztett energiát és hogy jó szívvel emlékezzen a futódelutánra.

A tervek szerint az óvoda jövőre is megrendezi a programot, amellyel hagyományt szeretne teremteni.

Jött egy hölgy, aki néhány perc után már tökéletesen úszott gyorsan

## TELT HÁZ A PARKBAN



A csapatok kötetlenül, tét nélkül mutathatták meg a tudásukat

➤ A Lendületbe hozzuk! elnevezésű kezdeményezés, úgy tűnik, végleg csatát nyert. Elfogadták, szeretik, magukénak érzik az emberek az önkormányzat által négy éve elindított sportos programokat, amelyek között csak az nem találja meg a neki tetszőt, aki nem akarja. November első vasárnapján a Bókay-kerti Park uszodában néztük meg, hogy vajon hányakat csábít a medence vize már korán reggel.



A kérdésre már az uszoda előcsarnokában megkaptuk a választ, mert a 25 méteres medence négy sávjának mindegyike megtelt.

### A MELLTŐL A PILLANGÓIG

A két ifjú kedves és mosolygós úszóoktató hölgy, Bulyáki Alexandra és Barácsi Petra szinte egyszerre mondta, hogy „így van ez minden vasárnap, telente is, meg a nyári és a tavaszi hónapokban is. Olyannyira, hogy valamit ki kell találni, mert alig van már hely, s egyre nagyobb az érdeklődés. Megismerték, megszerették az embereket, mert megéreztek azt, amikor a medencében is urai lehetnek a testüknek, ott is sikerélményük lehet.”

A szavaik szinte percek

paszkodni”, úgy, ahogy. Mára a legnehezebbnek tartott úszásnemet, a pillangót is legyőzte, ebben is biztosan tempózik. „Köszönet érte sokaknak. A mostani két aranyos úszóoktatóknak, meg persze Eszes Jánosnak, aki az első tempóknál állt ott a vízparton. Örökre hálás leszek neki.”

### MIT MONDANA AZ UNOKÁJÁNAK?

Téved, aki azt hiszi, hogy csak a fiatalok a medence. Ellenkezőleg. Sportos középkorú hölgyek is megmutatják, mit tudnak, mivé is lettek ezeken a vasárnap reggeleken.

Az egyikük arról mesélt, hogy dunabogdányi lány létére sem tanult meg úszni, de csak mostanáig, mert ma már a hétvégéinek elengedhetetlen programja az itteni úszás. Akárcsak a lányának, aki a másik sávban falta a hosszakat. Egy középkorú hölgy vallomása az unokájának szólt: „Akkor jöttem rá, hogy tarthatatlan az állapot, amikor az unokám megkérdezte, hogy tudok-e fejest ugrani... Mit mondhattam? De ma már megkérdezheti, mert ha akarja, be is mutatom neki.”

### CSODÁKRA IS KÉPES...

Az igazi csodát azonban az egyik úszóoktató, Alexandra mondta el.

„Jött egy hölgy, aki azt kérte, hogy tanítsuk meg neki a gyorsúszást. Ahogy kell, elkezdtem neki bemutatni külön-külön a láb- és a kartempót meg a levegővételt. Alig jártunk az első órája elején, amikor látom ám, hogy a hölgy szinte tökéletes stílusban úszik gyorsan, a medence másik végén. Megkérdeztem tőle, hogy hát ez meg, hogy lehet. Azt mondta, hogy minden úszóversenyt megnéz a tévében, de azt maga sem gondolta, hogy egyetlen bemutatás után már neki is tökéletesen megy majd. De ment, s ma is szépen tempózik.”

Lám, nem csoda, nem ámitás: a Lendületbe hozzuk! csodákra képes.

### LENDÜLETBE HOZZUK! AZ ÉV VÉGÉN IS

Íme, a november–decemberi ingyenes sportolási lehetőségek.

#### Felnőtt úszásoktatás

Időpontok: november 16., 19., 23., 26., 30., december 3., 7., 10., 14., 17. Szerdánként 19–20 óra között a Kastélydombi uszodában (Nemes u. 56–60.), vasárnaponként 9–10 óra között a Park uszodában (Bókay-kert, Szélmalom u. 33.). Információ: 06-20-232-3823. (Új belépőknek előzetes bejelentkezés szükséges.)

#### Futópont

Időpontok: november 18., 20., 25., 27., december 2., 4., 9., 11., 12., 16., 18., 23. (kedd és csütörtök) 17 órától. Helyszín: Bókay-kert (Szélmalom u. 33.). Edző: Irsán László, 06-20-225-5462.

#### Nordic walking

Időpontok: november 17., 20., 24., 27., december 1., 4., 8., 11., 15., 18., 22. (hétfő, csütörtök) 17.30-tól. Helyszín: Bókay-kert (Szélmalom u. 33.). Edző: Schwarz Mária, 06-30-961-7731.

#### Önvédelmi edzések

Időpontok: november 23., 30., december 7., 14., 21. 10–11 óra között. Helyszín: Kondor Béla Közösségi Ház (Kondor Béla sétány 8.). Oktató: Pataki Krisztián, 06-70-941-5992.

#### Jóga

Időpontok: november 23., 30., december 7., 14., 21. 8.30–10 óra között. Helyszín: Kondor Béla Közösségi Ház (Kondor Béla sétány 8.). Oktató: Kovács Zsuzsanna, 06-70-221-8546.

#### Síoktatás

Időpontok: november 13., 18., 19., 20., 25., 26., 27., december 2., 3., 4., 9., 10., 11. Minden kedden és csütörtökön 16–17 óra között, valamint szerdánként 17–18 óra között. Helyszín: Bókay-kert (Szélmalom u. 33.). Előzetes bejelentkezés: 06-30-575-3262.



IGAZI RANGADÓT NYERT A MŰFÜVÖN A SZAC A PSK ELLEN

## SZIKRÁZÓ RANGADÓ



A tigrisek felnőtt női csapatának sem a küzdelemben, sem a formagyakorlatban nem akadt ellenfele

November első vasárnapján rendezték meg a BLSZ II. osztályának kerületi rangadóját, amelyet mindig nagy érdeklődés kísér, akárcsak – egykor – a kettős rangadókat a Népstadionban. A SZAC–PSK-összevételű mérkőzésen ezúttal a lőrinciek voltak a házigazdák, a meccset a Thököly úti műfüves pályán rendezték. A végig feszült hangulatú és jó színvonalú találkozót az egységesebben futballozó házigazda nyerte 1-0-ra.

Talán nem kegyeletértés nem sokkal a halottak napja után, ha azt írjuk, hogy ez volt az a derbi – a SZAC–PSK –, amelyikre még a halottak is felébrednek... Ősi riválság egymásnak a két kerületi csapat, s a jelen helyzetben tán duplán is érthető, hogy valamennyi focista úgy futott ki a pályára, hogy ezt meg kell nyerni. A SZAC azért, mert „elegáns” helyen, a harmadikon állt a tabellán, elsősorban annak köszönhetően, hogy jó sorozatot tudhatott maga mögött. Jószerevével csak győzelmek jellemezték Maráczy János és fiai teljesítményét az utóbbi hetekben. A valamivel szerényebben – de azért jónak mondhatóan – szereplő, a hetedik helyen lévő PSK számára az lehetett a kérdés, hogy tud-e „tapadni” a lőrinciekre, s a derbi után nem lesz három pontnál nagyobb a különbség a két csapat között.

## ELTŰNT SZAVAK...

Ennek jegyében aztán a minden meccsen ott szurkoló SZAC B-közép már fél órával a kezdés előtt jelezte, hogy ezúttal is ott van, s nem is halkán. Mintegy ötven-hatvan fanatikus mondta a magáét, ekkor még úgy, hogy a szavaikat akár le is lehetne írni. Később, a meccs során nem volt ez mindig így. Az MLSZ fegyelmi bizottsága bizonyára kirótt volna némi büntetést a kék-feketékre, ha az ő hatásköre lenne. De mivel nem az, feltehetően elszálltak a „költői” szavak és jelzők a lőrinci vasárnap délutánban...

Nézzük, mi történt a műfüvön, lássuk, mivel örvendeztetete meg, illetve szomorította el a két csapat az övét. Bármiféle kritika helyett bocsássuk előre: a rangadó színvonala, a BLSZ-bajnokság II. osztályát tekintve, méltó volt a nevéhez, méltó egy

olyan meccshez, amelyen még az öltözőbe vonulásnak is jelentősége volt.

## KETTEN „ELHULLOTTAK”

S ha már az öltöző... A vendégek két játékosának néhány perccel korábban fejeződött be a meccs, mert a határozott játévezető két imreit néhány perccel a vége előtt kiállított, a második sárgája után.

Az egyikük, Király Tibor tudhatta, hogy „bűnös”, mert a miérte csak ennyit válaszolt sejtelmesen: „Nem tudtam mit tenni, ott volt a labda is meg a lába is.” Tóth József másként látta, szerinte a bírót volt a „hunyor”: „Mint mondta: „Százszor előfordul ilyen egy meccsen, engem most megtalált a spori, de nem volt igaza.”

Az akkor éppen aktuális eredmény, az 1-0 – amit még az első félidő legvégén alakított ki a SZAC, Tóth szép góljának és az azt megelőző okos kombinációnak köszönhetően – már nem változott.

A tavaszi 2-2-es döntetlen után egygólos lett a november eleji derbi.

Hogy milyen volt? Olyasfélé, amilyennek egy rangadónak lenni illik.

## NÉZHETŐ DERBI

A szokottnál több futással, güröléssel, kidolgozott, ám kihagyott ordító helyzetekkel, tapintható feszültséggel, nem mindig a labdát kereső stoplisokkal, kapufákkal, mesteri szintre emelt időhúzással, két kiállításal, ebből is fakadóan nem könnyű bíraskodással. Összegezve: a SZAC szervezett csapatmunkáját látva megérdemelt hazai sikerrel.

## IGY ÁLLNAK, IGY FOLYTATJÁK

A vasárnapi forduló után a SZAC továbbra is a 3. helyen áll 11 meccsből szerzett 23 pontjával, a PSK pedig a 12 találkozója során nyert 15 pontjával a 9. helyről várja a folytatást. A lapunk megjelenése utáni fordulóban, november 15-én a lőrinciek az Újbudát fogadják, a PSK pedig a Rákosszentmihály otthonában lép pályára. ─

## MINDEN TÍZPONTOS

Ki ne vágya Spanyolországba, ebbe a turistaparadicsomba? Különösen akkor, ha mostanság, november elején is 25 foknál melegebb időjárás és kék ég fogadja az embert. Örömmel kelt útra kerületünk egyik büszkesége, a londoni olimpián 6. helyezett Dudás Miklós is. A különbség „csak” annyi, hogy ő nem pihengetni utazott délre, hanem dolgozni, edzeni, nem is keveset, s nem is lötyögősen, mert a végső cél a 2016-os riói nyári olimpia. A sportembert Sevillában értük utol telefonon az elmúlt hét elején.



– Elrabolhatjuk néhány percét?

– Ameddig nem kezdődik el az edzés, ráérek, mert ezek a napok tényleg csak a melóról szólnak.

– Még csak az út elején vannak, mert november 3-tól edzőtáboroznak két héten át Spanyolországban. Milyen?

– Két nap után nem mondhatok mást, mint hogy nagyon rendben van itt minden. Persze lehet, hogy a jövő hét végén már mást válaszolnék erre a kérdésre...

– Elhiszem, mert az edzők biztosan jól megkínözzák magukat.

– Az első napokból ezt tudom leszűrni. Egyelőre csak naponta kétszer edzünk itt, Sevillában, de azt hiszem, ez nem marad így, s nem lesz kevesebb a napi gyakorlás, hanem inkább több.

– A válogatott kerettel utazott?

– Igen, de most csak azokkal a kajakosokkal, akik a sprintsorozatban állnak majd rajthoz a jövő évi kvalifikációs világbajnokságon. Nyolcan vagyunk itt. Fontos időszak ez, mert már most eldőlhet, hogy kinek marad esélye az olimpiára.

– Magyarán már most csúcsformát kell hozni.

– Aztán a jövő évi vebén, aztán meg az olimpián.

– Semmiség... Mondjon valamit az edzőtáborokról.

– Ha tíz pontig lehet osztályozni, akkor ez pontosan tízes. A szállás, az ellátás, a kiszolgálás, a kaja mind-mind tökéletes.

– Csak annyi a dolga, hogy lapátoljon.

– Mondom, most még nincsen gond, de azt hiszem, tíz nap múlva már nem így lesz. Ráadásul a szövetségi kapitányon, Storcz Botondon túl itt az egyesületi edzőm, Pál Zoltán is, akinek semmi nem

kerüli el a figyelmét, annyira ismer engem.

– Gondolom, reggelente nem kell fázósan kezdeni az első edzést.

– Szerencsére nem. 25–30 fok között van, erre is azt lehet mondani, hogy ideális.

– Akkor végül is mi nem az?

– Az, hogy kezdődik az edzés, s már nem tudok tovább válaszolni.

– Még csak annyit: mikor jut egy kis pihenő?

– Az olyan messze van, hogy nem is lehet megtalálni a naptárban.

„A szállás, az ellátás, a kiszolgálás, a kaja mind-mind tökéletes.” ─

## Diákolimpikonok elismerése

A budapesti diákolimpia legjobbjai elismerésben részesültek a városháza dísztermében. Előző lapszámunkban már megírtuk a hírt, ám az intézmények igazgatói és testnevelői is megérdemlik, hogy megnevezzük őket. Íme: Gloriett Sportiskolai Általános Iskola (a Gloriett két kategóriában is az elismertek között volt). Igazgató: Timotityné Sibalin Hajnalka, testnevelők/edzők: Gyimesy László, Varga István, Gombos László, Hovanyecz Ferenc, Roboz Sándor. Szalkay Miklósné Oroszi Margit, Tencser Szabolcs (felkészítő edző). Kassa Utcai Általános Iskola. Igazgató: Horváth Gábor, testnevelő: Vladár István. Pogány Frigyes Szakközépiskola. Igazgató: Hakkel Ildikó, testnevelők: Császár Tamás, Varga Pál. Táncsics Általános és Német Nemzetiségi Iskola. Igazgató: Svélecz Edit, testnevelő: Hajnal Zsolt. XVIII. kerületi SOFI. Igazgató: Batári Géza, testnevelők: Miklósné Malek Erzsébet, Juhász József, Juhász Balázs.

## HÍRDETÉS

**Lőrinc United FC**  
GYEREKEK JELENTKEZÉSÉT VÁRJUK FOCISULINKBA FOLYAMATOSAN  
6 évostól iskolás korig  
Érd.: BUBCSÓ NORBERT  
T.: 06-70-383-5400  
www.lorincunited.hu

www.bp18.hu • varoskep@bp18.hu

## PLER: BRAVÚR ÉS PAPÍRFORMA-VERESÉG

Fontos mérkőzéseket vívott az NB I-es férfi kézilabda-bajnokság legutóbbi két fordulójában a PLER-Budapest. Balmazújvárosban bravúrosan szerepelt, pontot szerzett a csapat, Balatonfüreden azonban – a papírfórma miatt – vereséget szenvedett.

Tudnivaló, hogy a kerületi csapatnak minden egyes pontra nagy-nagy szüksége van. Nos, ezt a pontocskát szerezték meg a 11. fordulón. Izgalmas mérkőzésen, még izgalmasabb végjátékot követően. Hutvagner István csapata végig „pariban” volt a hazai pályán esélyesebb Balmazújvárossal, s a 22-22-es döntetlen azt jelentette, hogy a PLER-Budapestnek öt pontja volt a „félidőben”, ami pontosan ötlet több, mint amennyi tavaly állt a neve után.

– Ezzel a fiatal gárdával megtettük azt, amit lehetett. Érezték a srácok is a felelősséget, így futottak ki a pályára a találkozó előtt. Ez most, a bajnokság fél-idejéig, öt pontra volt elegendő, ami azt jelenti, hogy nem az utolsó helyről várjuk a folytatást – mondta Hutvagner István a balmazújvárosi meccs után, de még a balatonfüredi előtt.

Nos, a balatoni kirándulás, amint várható volt, nem sikerült... A jó erőkből álló Balatonfüred végig vezetve, maga-



biztosan nyert. A félidőben tízgólos volt a különbség a két gárda között, ami további egyvel nőtt a találkozó végére.

A vasárnapi papírfórma-mérkőzés után azonban e hét csütörtökön „élet-halál” összevágás lesz 18 órától a Lőrinci Sportcsarnokban, ahol a PLER-Budapest a Ceglédet fogadja. Azt az együttest, amelyiknek egy ponttal van többje, mint a PLER-nek, vagyis hat. Lőrinci siker esetén helyet cserél a tabellán a két csapat, s akkor egy kicsivel megint jobb lesz ránézni arra.

## 11. forduló:

Balmazújváros–PLER-Budapest

22-22 (10-10)

## 12. forduló:

Balatonfüredi KSE–PLER-Budapest

29-18 (16-6)



Három évtized nagy idő. Főleg vendéglátós berkekben. Gondoljunk csak vissza, hány kávéház, étterem alakult át, szűnt meg. A pestszentlőrinci édesszájúak szerencsések, nekik itt van harminc esztendeje a Zila. A kávéház, cukrászda és étterem hírneve túlnőtt a kerületen, ezért is kaphatta meg a Budapest Márka kitüntetést.

DITZENDY ATTILA

– Az elmúlt harminc évben a kerületben végzett munkánk elismerésének érzem a címet, és természetesen az sem mellékes, hogy négyszer nyertünk az országtörténnel – magyarázza Zila László mestercukrász, a kávéház tulajdonosa, mivel érdemelhették ki a Budapest Márka díjat.

CSALÁDI VÁLLALKOZÁS

Zila mester családja több generációs lőrinci. Három gyermeke mellett már két unokája is itt él. Ráadásul ugyanoda jártak általában, apa és csemetéi mindahányan, a Gulnerbe – illetve a mestercukrász ifjúkorában még Engels utcának nevezett iskolába. Mi több, mindegyik gyerek vendéglátós. És hol máshol, mint a Zilában? A Krisztina Cukrászdát éppen harminc éve nyitották meg, nevét pedig az akkor született Zila Krisztina után kapta.

Maga a kávéház épülete műemléki védettségű, így Zila mester szándékával megegyezően, eredeti állapotának megfelelően kellett felújítani, nemcsak kívül, de belül is. Ezért is találhatunk a dekorációk között korabeli fegyvereket, képeket, használati tárgyakat, amelyek mind az egykori lövészklubra emlékeztetik a vendégeket. Vajon a kínálatban is megnyilvánul a múltörzés? Zila László erről ezt mondja:

– Vannak tradicionális süteményeink, mint például az eredeti dobostorta...  
– Mitől eredeti egy dobostorta? – kérdezem.

# HARMINC ÉVE A VENDÉGEKÉRT

Fővárosi szinten elismert, világszinten ismert a Zila Kávéház



Világszerte ötven országban használják már Zila László formáit

AZ EREDETI DOBOSTORTA

– Dobos C. József 1885-ben találta ki ezt a tortát. Lényege az

volt, hogy csokoládéval és kaóvajjal készült, amivel megszerte megelőzte a korát, ugyanis akkoriban főzött krémeik és tejszínhab alkotta a tortákat. Ren-

getegen utánozták sikertelenül, még többen akarták megszerezni a receptet, amíg végül Dobos József nyugdíjba vonulásakor átadta titkát a Fővárosi Cukrász

és Mézeskalácsos Ipartestületnek szabad felhasználásra.

Hasonló módon védett, azaz kizárólag az eredeti recept alapján készíthető az Eszterházy tor-

A Budapest Márka elismerést a Fővárosi Közgyűlés 2013-ban alapította kiemelkedő fővárosi termékek, szolgáltatások és tevékenységek elismerésére. A közgyűlés tagjai tesznek javaslatot arra, hogy mely termékek, szolgáltatások, közszolgáltatások és művészi teljesítmények kaphják meg a címet. Az elismerésben részesülő jogosulttá válik a Budapest Márka embléma használatára.

ta, az indiáner, a házi krémes. Álljunk meg egy pillanatra a másik közönségkedvencnél, a krémesnél.

– A szocializmusban a krémes pudingporból keverték, cukros vízzel főzték fel, és tojásfehérjével lazították. Ezzel szemben eredetileg a tojás sárgáját tejjel felfőzték, közben kevés liszttel keverték el, hogy ne legyen kemény, mint a puding, illetve vaníliarúddal ízesítették – avat be a mester.

MADE IN ZILA

A múltidézés megengedi-e saját fejlesztések, XXI. századi elképzelések megvalósítását? Olyannyira megengedi, hogy Zila László tortaformái már nemzetközi ismertségre tettek szert.

– Ezek szilikonformák. Ilyenben készült például a 2011-es év tortája, a kecskeméti barokkos kölestorta. Lényege, hogy a formába folyékony masszát lehet tölteni, hideget és meleget egyaránt. Világszerte ötven országban használják már a formáimat, amelyeket mi magunk gyártunk.

A mostani kávéház épületét 1903-ban emeltette Szemere Miklós. Célja a lövészklubbal a fiatalok hazafias nevelése volt, hogy képesek legyenek megvédeni a hazájukat. A szocializmus évtizedeiben strandöltözönek használták az épületet. 1984-ben, harminc évvel ezelőtt nyitott a Krisztina Cukrászda Zila László vezetésével, és 2003 januárjában, a rekonstrukció végeztével adták át a Zila Kávéházat.

## A HIPERREALIZMUS FELÉ

Csőrgő Tamás, a Magyar Képzőművészeti Egyetem grafikusművész szakának hallgatója úgy véli, a kitartó munka meghozza a gyümölcsét.



Kisgyerekkora óta foglalkozik képzőművészettel Csörgő Tamás, akinek életében az elhivatott munkának köszönhetően sorra jönnek az eredmények. 2014 januárjában a Magyar Képzőművészeti Egyetem Barcsay-pályázatának fődíjasa lett, így Barcsay-érmet kapott, amelyet még régen Borsos Miklós tervezett. A 2014–2015-ös tanévre a köztársasági ösztöndíjat is elnyerte, nemrégiben pedig a „Madách 150” elnevezésű művészeti pályázat különdíjasa lett.

– Mivel foglalkozol jelenleg?  
– Tervezőgrafikusnak tanulok. Főleg pályázatokon

veszek részt, amelyeken logót vagy egyéb grafikai szimbólumot kell készíteni. Szeretem, mert állandó kihívást jelent. Emellett mindig van olyan nagyobb lélegzetvételű munkám is, amely inkább művészi jellegű. Ez lehet egy festmény vagy egy grafika, amelyet egy-két hónapig megállás nélkül készítek. Munkáimban az aprólékos kivitelezés, a finom, részletgazdag kidolgozás és a precizitás figyelhető meg. Nem gesztusból dolgozok, inkább vagyok átgondolt és megfontolt alkotó.

– Hogyan jellemeznéd a munkáidat?

– Elsősorban realiztikus képeket készítek, megpróbálom minél jobban visszaadni a látványt. Megörülök a fakturáért, nagyon szeretem őket, minden munkámban próbálok arra törekedni, hogy a modell felületét visszaadjam. Tehát ha például egy selyemdrapériát rajzolok le ceruzával, akkor a végtelenségig próbálok elmenni, míg el nem kezd a rajz selyemhatású lenni. Min- dig szeretek egy kicsit tovább

dolgozni a munkán, és arra hajazok, hogy kevésbé legyenek felismerhetők a technika sajátosságai. Egy ceruzarajznál nem hagyom meg annyira a ceruza vonalait, inkább finoman tónusozok, és a vonalak sokszor keresztezik egymást, így egy finom hálót képeznek. Ha a stílusomat jellemezni kellene, akkor azt mondanám rá, hogy realiztikus, és kicsit halad a hiperrealizmus felé.

– Szerinted miben rejlik a sikerid titka?  
– Csupán jókor voltam jó helyen. Nem tartom magam művésznek, sokat kell még fejlődnöm, hogy ezt mondhasam magamról, és talán éppen ez az, ami ennyire hajt engem. A művészet iránt már kisgyerekként elkezdtem érdeklődni, festő és kerámia szakkörre jártam. Majd a pályaválasztás következett, és a szüleimmel egy művészeti iskolát választottunk, ahol grafikusnak tanultam, és leérettségiztem. Jelenleg egyetemen tanulok, de amíg élek, fejlődni szeretnék. Magamhoz vagyok a legkritikusabb, de talán úgy tíz év múlva már elérem azt a szintet, hogy művésznek valljam magam.

→ Csernai Mariann

**KELETI ÁRUHÁZ**  
CIPŐ, RUHÁZAT, TÁSKA, LAKÁSTEXTIL, JÁTÉK, STB...  
AZ ELSŐ EMELETEN

2014. OKTÓBER 20-ÁN MEGNYITOTTUK ÜZLETÜNKET A DELTA ÁRUHÁZ I. EMELETÉN!

**ÓRIÁSI VÁLASZTÉKBAN!**  
Női – Férfi – Gyermekek

RUHÁZAT | CIPŐ | TÁSKA  
LAKÁSTEXTIL | JÁTÉK | BIZSU  
ILLATSZER | FEHÉRNEMŰ

Nyitva tartás: H-P: 8:30-19:00  
Sz.: 8:00-13:00, V.: 9:00-13:00  
Cím: (Szarvas csárda tér)  
1182. Bp. Üllői út 440-442

2000 Ft felett ajándék törzsvásárlói kártya!  
NYITÁSI AKCIÓ 10% kedvezmény  
2014.11.30-ig a hirdetés felmutatása esetén!

SZERETETTEL VÁRJUK MINDEN  
KEDVES LEENDŐ VÁSÁRLÓINKAT!

HIRDETÉS

**szent imre első optika boltja!**

Több mint 20 éve Pestszentimrén, Önökért!

➤ Szemüvegkeretek és szemüveglencsék  
AKÁR 50 % kedvezménnyel kaphatók!  
(A feltételekről érdeklődjön üzletünkben!)  
➤ Havi kontaktlencsék az egészséges szeméért!  
Küldetésünk az éles látás!

Szent Imre Optika – Fókusz Bt.  
Cím: 1188 Bp., Nemes u. 1.  
Tel.: 292-3339  
www.szentimreoptika.hu

Nyitva:  
Hétfő–kedd–szerda:  
9–18.30  
Csütörtök: 9–19  
Péntek: 9–18  
Szombat: 10–13

**Mi Önre szabjuk szemüvegét!**